

ΤΑΡΓΙΚΑ

μισθίου Σημειώσεων

9



ΑΥΤΟΤΕΛΕΙΣ

ΗΡΩΙΚΕΣ

ΠΕΡΙΠΕΤΕΙΕΣ

ZANOUR Ο ΠΡΟΔΟΤΗΣ



Τὸ μαστίγιο τοῦ Ζανούρ σηκώθηκε πάνω ἀπό τὸν αἰχμάλωτο!

Ο ΤΑΡΓΚΑ, ΤΟ ΑΤΡΟΜΗΤΟ ΕΛΛΗΝΟΠΟΥΛΟ, ΚΑΛΕΙΤΑΙ Ν' ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΜΕΣΑ ΣΤΗΝ ΚΑΡΔΙΑ ΤΗΣ ΖΟΥΓΚΛΑΣ ΕΝΑ ΦΟΒΕΡΟ ΕΧΘΡΟ ΤΗΣ ΑΝΘΡΩΠΟΤΗΤΟΣ ΚΑΙ Ν' ΑΓΩΝΙΣΘΗ ΜΕΧΡΙ ΘΑΝΑΤΟΥ ΓΙΑ ΤΗ ΣΩΤΗΡΙΑ ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ

ΚΕΦ. 1. "Οπου ἡ Ζούγκλα συνταράσσεται ἀπὸ τρομερὰ γεγονότα καὶ ὁ Ἀτσίδας συμπλέκεται γιὰ ἔνα... καλοθρευμένο πουλί !

Ἐ νας κρότος βαρὺς καὶ δυνατὸς ἀκούγεται. Τὸ ἔδαφος τῆς ζούγκλας τρέμει ὀλόκληρο, σὰ νὰ γίνεται κάποιος φοβερὸς σεισμός. Ἐκτυφλωτικὲς λάμψεις καὶ τεράστιες γλῶσσες φωτιᾶς ξεπετιοῦνται πάνω ἀπ' τὶς κορφὲς τῶν πανύψηλων κι' αἰωνόβιων δέντρων. Ὁ οὐρανὸς φωτίζεται ἀπαίσια, μ' ἐνα χρώμα κόκκινο βαθύ, σὰν αἷμα! "Ἐπειτα, λίγο - λίγο, οἱ αἱματόχρωμες ἀνταύγειες ὑποχωροῦν, ἀλλ' ἀμέσως μιὰ καινούργια τρομερὴ ἔκρηξι ἔρχεται νὰ δονήσῃ ὀλόκληρη τὴν ζούγκλα!"

Δὲν χωράει καμμιὰ ἀμφιβολία, πὼς κάτι τρομερὸ γίνεται πίσω ἀπὸ τὸ πυκνὸ παρθένο δάσος κι' ἀπὸ τοὺς βράχους, ποὺ τριγυρίζουν τὴ σπηλιὰ τοῦ Τάργκα! Κάτι ἀνήκουστο γίνεται σ' ἐκείνη τὴν

περιοχή, γιατί τ' ἀγρίμια φεύγουν ἀπὸ κεῖ κατατρομαγμένα, τρέχουν μὲ τὴν οὔρᾳ κάτω ἀπ' τὰ σκέλια κι' ἀφῆνουν γρυλλισμοὺς φρίκης καὶ φόβου! Σμήνη ὄλοκληρα, ἀπὸ πουλιὰ τεράστια καὶ παράξενα, ἔχουν ξεσηκωθῆ ἀπ' τὶς φυλλωσιές τῶν δέντρων καὶ φτεροκοποῦν στὸν ἀέρα, κρώζοντας ἀπελπισμένα...

‘Ο ‘Ατσίδας... χαμογελάει. Καὶ μουρμουρίζει:

— ‘Απόψε ζούγκλα... κρυολογημένος εἶναι, ἀπόψε ζούγκλα... βήχει, πουλιὰ πετάνε, ἐγκὼ φύσα-φύσα Ικάλαμο σκοτώνει πουλιά, ἐγκὼ ντώσει ἐμένα πουλιά, φάει ἐμένα!

Τὴν ἴδια στιγμὴ ἀκούγεται πάνω ἀπ' τὸ κεφάλι του ἔνα δυνατὸ φτερούγισμα.

‘Ο ‘Ατσίδας σηκώνει τὸ φυσοκάλαμό του. “Ἐπειτα φουσκώνει τὶς μαγούλες του σὰν δυὸ τεράστια μαῦρα μπαλλόνια κι' ἀμέσως ἀδειάζει τὸν ἀέρα, φυσσώντας τὸν μὲ δύναμι, μέσα στὸ στενὸ καλάμι! Κι' ὁ ἀέρας αὐτός, σφυρίζοντας σὰν φίδι, ἀναρπάζει τὸ βέλος ἀπ' τὸ φυσοκάλαμο καὶ τὸ στέλνει νὰ καρφωθῇ μ' ἐκπληκτικὴν ἀκρίβεια, στὸ μεγάλο πουλί, ποὺ πετάει λίγα μέτρα πιὸ ψηλὰ ἀπ' τὸν ‘Ατσίδα, μὲ ἔντρομα φτερουγίσματα. ‘Αμέσως ἀκούγεται ἔνας μικρὸς κρωγμὸς καὶ τὸ πουλί πέφτει στριφογυρίζοντας.

‘Ο ‘Ατσίδας τὸ πλησιάζει εὔτυχισμένος.

Τὰ χοντρὰ δάχτυλά του, ἔμπειρα ἀπ' τὸν καιρὸ ποὺ ἦταν μάγειρας σὲ καράβι, ψαχουλεύουν τὴ σάρκα τοῦ

πουλιοῦ, κάτω ἀπ', τὰ φτερὰ καὶ τὴ βρίσκουν παχειὰ καὶ τραγανή.

— ‘Εγκὼ τρώει - τρώει ώραίο πουλίς!, μουρμουρίζει. ‘Εγκὼ σκοτώσει κι' ἄλλο, ἐγκὼ σκοτώσει πολλά, ἐγκὼ ἔκει πουλίς φάει - φάει μιὰ βιντομάντα, ἔνα μῆνα...

‘Αμέσως ἔτοιμάζει κι' ἄλλα βέλη κι' ἀρχίζει νὰ προχωρῇ σιγὰ - σιγά, γλείφοντας μὲ τὶς χειλάρες τὸν χαλκᾶ τῆς μύτης του κι' ἐρευνῶντας μὲ τὰ μάτια τὸν οὐρανό.

Τὰ πουλιὰ τρομαγμένα ἀπὸ τὶς ἐκρήξεις ποὺ συνεχίζονται στὴν καρδιὰ τῆς ζούγκλας, φεύγουν κοπαδιαστὰ κι' ὁ ‘Ατσίδας, καθὼς προχωρεῖ, τὰ βρίσκει ἀφθονα καὶ τὰ κατεβάζει μὲ τὸ φυσοκάλαμό του.

Σὲ λίγο, ὅμως, τὰ σκοτωμένα πουλιὰ γίνονται πολλὰ καὶ τὸν ἐμποδίζουν στὶς κινήσεις του. Στέκεται μιὰ στιγμὴ, ξύνει τὴν κεφάλα του καὶ... κατεβάζει μιὰ σοφὴ ἴδεα: μαζεύει ἀπὸ χάμω ἔνα μακρύτατο χορτόσκοινο κι' ἀρχίζει νὰ δένῃ μ' αὐτὸ ἔνα - ἔνα τὰ σκοτωμένα πουλιά! Τὰ δένει καὶ τὰ παρατάει στὴ θέσι τους. Παρακάτω, μόλις σκοτώσῃ κάποιο ἄλλο, τὸ δένει κι' αὐτὸ στὸ χορτόσκοινο καὶ τ' ἀφήνει χάμω. “Ετσι, προχωρῶντας, μεταβάλλει τὸ μακρύτατο χορτόσκοισ' ἔνα εἶδος ἀτέλειωτου... κομπολογιοῦ, ποὺ ἀντὶ γιὰ χάντρες, ἔχει... σκοτωμένα πουλιά!

Ξαφνικά, ὅμως, γίνεται κάτι παράξενο καὶ τρομερό.

“Ενας πεινασμένος πάνθηρας περνάει γρυλλίζοντας, σε μεγάλην ἀπόστασι ἀπὸ τὸν Ἀτσίδα. Δὲν ἔχει δῆ τὸν κωμικὸν νέγρο καὶ ἀκολουθεῖ κατεύθυνσι ἀντίθετη ἀπ’ αὐτόν. Ἀπρόοπτα, ὅμως, τὸ πεινασμένο σαρκοφάγο βλέπει χάμω ἔνα... σκοτωμένο πουλί. Ἀμέσως τὸ ἀρπάζει μὲ τ’ ἀπληστα δόντιαι του, τὸ κάνει ἔνα... μεζέ, γλείφοντας καὶ κυττάζει γύρω του μὲ μάτια γουρλωμένα. Λίγο παρακάτω ὑπάρχει κι’ ἄλλο σκοτωμένο πουλί. Ὁ πάνθηρας προχωρεῖ γρυλλίζοντας ἀπὸ εύχαριστησι. Τὸ τρώει κι’ αὐτό. Πιὸ κάτω βρίσκει ἄλλο. Τὸ καταβροχθίζει κι’ ἐκεῖνο. Κι’ ἔτσι ἀκολουθῶντας τὸ μακρύτατο χορτόσκοινο τοῦ Ἀτσίδα, βρίσκει δεμένα πάνω σ’ αὐτό, τὰ πουλιὰ ποὺ σκότωσε ὁ ἀστεῖος νέγρος καὶ τὰ τρώει, σὰν ὥραίους καὶ λαχταριστοὺς μεζέδες. Συγχρόνως, μὲ τὸ ἐλαστικὸν καὶ σίγουρο βάδισμά του, τὸ θηρίο πλησιάζει καὶ τὸν Ἀτσίδα, ποὺ προχωρεῖ ἀμέριμνος, κρατῶντας τὸ χορτόσκοινο ἀπὸ τὴν ἄκρη, μὲ τὴν πεποίθησι πώς ἔχει σιγουρέψει τὴ λεία του!

Ξαφνικὰ ἔνα μεγάλο πολύχρωμο πουλὶ φαίνεται στὸν αέρα.

Ο νέγρος σηκώνει τὸ φυσοκάλαμό του καὶ φυσάει.

Συγχρόνως, ὅμως, ἀπ’ τὴν ἀντικρυνὴν πυκνὴ λόχμη ξεπετιέται μιὰ λάμψι κι’ ἀκολουθεῖ ὁ κρόνος ἐνὸς πυροβολισμοῦ. Τὸ μεγάλο πολύχρωμο πουλί, χτυπημένο συγχρόνως ἀπὸ τὸ βέλος τοῦ Ἀτσίδα κι’

ἀπὸ μιὰ σφαῖρα, πέφτει σὰν κεραυνόπληκτο.

Ο Ἀτσίδας τρέχει νὰ τὸ πάρη, γιὰ νὰ τὸ δέσῃ κι’ αὐτὸ στὸ χορτόσκοινό του, ἀλλὰ τὴν ἴδια στιγμή, πίσω ἀπ’ τὴν πυκνὴ λόχμη ἀκούγεται ἔνα γέλιο χοντρὸ καὶ πλατύ, σὰν καγχασμὸς καὶ μιὰ βαρειὰ φωνή, ποὺ προφέρει σὲ βάρβαρη Γερμανικὴ γλώσσα:

— Τὸ πέτυχα στὸ φτερό, μὲ πιστόλι! Καλὸ σημάδι, ἔ;

Ο Ἀτσίδας δὲν τὴν ξέρει τὴ γλώσσα καὶ δὲν καταλαβαίνει τὶς λέξεις. Γιὰ μιὰ στιγμὴ νομίζει, πὼς καγχάζει καὶ μιλάει τὸ... σκοτωμένο πουλί καὶ, γι’ αὐτό, κοντοστέκεται τρομαγμένος καὶ τὸ κυττάζει μὲ φόβο. “Ἐπειτα, ὅμως, τ’ ἀγριόχορτα τῆς ἀντικρυνῆς λόχμης κινιοῦνται. “Ἐνα μπράτσο χοντρό, σὰν μεγάλος κλάδος δέντρου καὶ μαλλιαρὸ προβάλλει μέσα ἀπ’ αὐτὰ τὰ χόρτα, παραμερίζοντάς τα. Ο Ἀτσίδας γουρλώνει τὰ μάτια. Πίσω ἀπὸ τοῦτο τὸ φοβερὸ μπράτσο ἔρχεται ἔνας ἄνθρωπος, ποὺ μόνο μὲ τὴν ἐμφάνισί του μπορεῖ νὰ φέρη τὸν πανικό!

Δὲν εἶναι πολὺ ψηλός, ἀλλὰ οἱ πλάτες του φτάνουν σὲ φάρδος σχεδὸν τὸ ἀνάστημά του! Τὸ στήθος καὶ οἱ ὄμοι του εἶναι θωρακισμένοι μὲ χοντρὲς μυϊκὲς μᾶζες, ἐλαστικὲς σὰν τὸ καουτσούκ καὶ ἰσχυρὲς σὰν τ’ ἀτσάλι. Αναστίνει βαρειά, σὰν φυσερὸ σιδηρουργοῦ, καὶ κάθε φορά, ποὺ εἰσπνέει, νομίζει πὼς τὸ πελώριο ἐκεῖνο στήθος θὰ ρουφήξῃ ὅλη τὴν ἀτμόσφαιρα τῆς γῆς! Ο θώρακάς του

καὶ τὸ μισό του μπράτσο εἶνε σκεπασμένα μὲ μιὰ λεπτότατη ἐφαρμοστὴ φανελλίτσα, ποὺ κολλάει ἀπόνω του σὰν δεύτερη ἐπιδερμίδα κι' ἀφήνει νὰ φαίνεται ὅλη ἡ τρομακτικὴ μυϊκή του διάπλασι. Ἀντὶ γιὰ παντελόνι φοράει στρατιωτικὴ κυλόττα καὶ μπόττες. Στὴ μέση του ὑπάρχει μιὰ πλατειὰ ζώνη, ποὺ στὴ θήκη ττῆς φιλοξενεῖ ἔνα πελώριο πιστόλι. Τὰ χοντρὰ χέρια του εἶναι μακριά, παρὰ φύσι, κι' ἔτσι καθὼς κρέμονται κάτω, φτάνουν ως τὰ γόνατά του. Ὁ σβέρκος του εἶναι φουσκωμένος ἀπὸ μυῶδης καὶ προβάλλει πίσω καὶ πλάγια, πανίσχυρος κι' ἐπιβλητικός. Τὸ πρόσωπό του,



‘Ο Ζανούρ εἶναι ἔτοιμος νὰ συντρίψῃ τὴ Μαλόσ μὲ τὴ βοσειὰ μπόττα του

πλατὺ καὶ κτηνῶδες, ἀρχίζει ἀπὸ ἔνα σουβλερὸ κι' ἔντελῶς ἄτριχο κρανίο καὶ καταλήγει σ' ἔνα σαγόνι πλατὺ καὶ σὲ δυὸ μασέλλες ἰσχυρὲς σὰν τοῦ κροκόδειλου!

‘Ο κτηνάθρωπος αὐτὸς κάνει μερικὰ βήματα καγχάζοντας ἀπαίσια. Πίσω του ἀκολουθοῦν ἔφτα - ὄχτὼ λευκοὶ ἄνθρωποι.

— Εἶδες σημάδι; ξαναλέει μὲ τὴ βροντερὴ φωνὴ του ὁ κτηνάθρωπος.

‘Ενας ἀπ' τὴν ἀκολουθία του κουνάει τὸ κεφάλι.

— Μπορεῖ νὰ τὸ πέτυχες στὴν τύχη, Ζανούρ!, λέει θαρρετά.

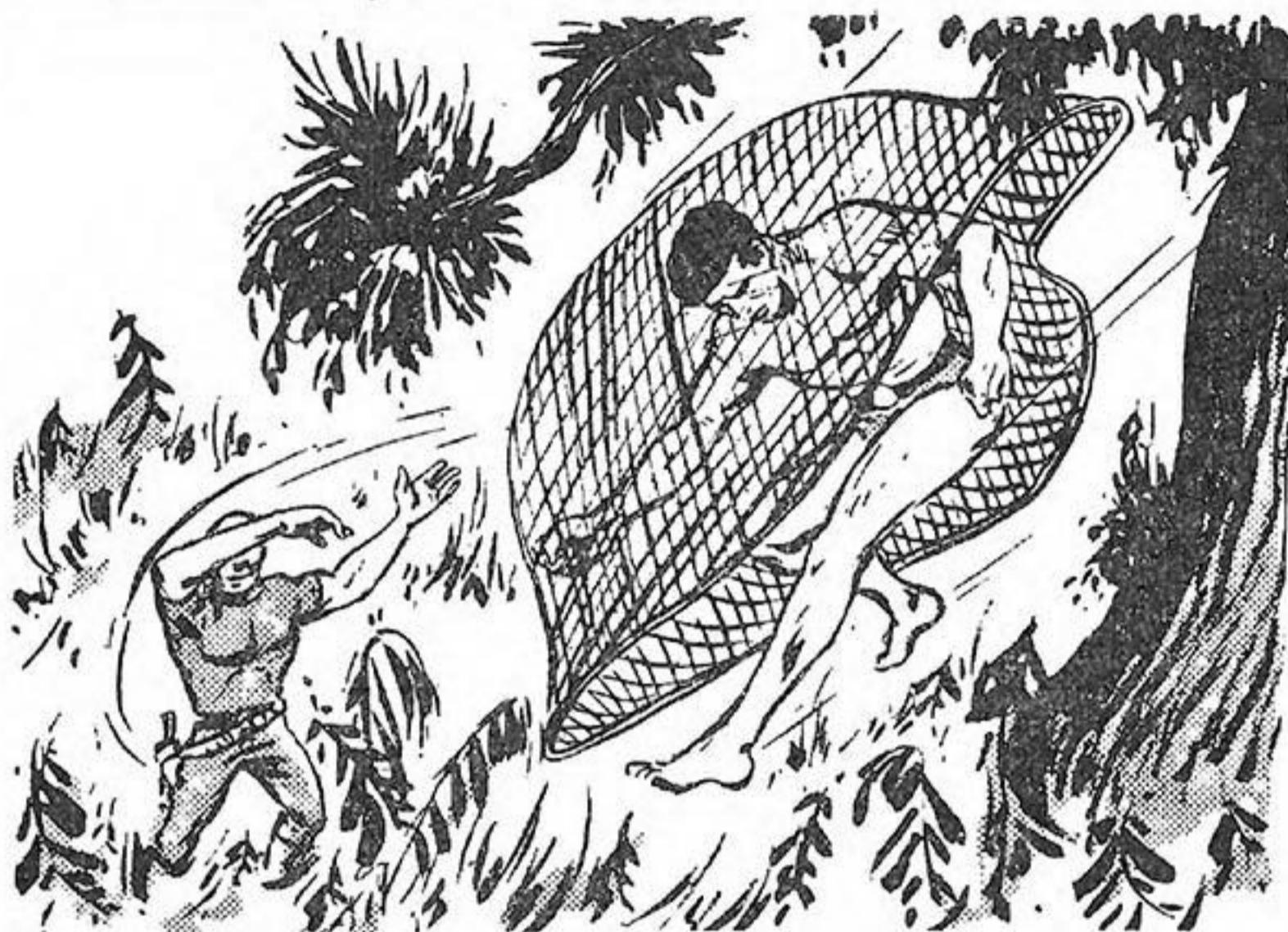
‘Ο κτηνάθρωπος, ποὺ ἄκουσε στ' ὄνομα Ζανούρ, κοντοστέκεται καὶ κυττάει τὸν ἀκόλουθό του μ' ἔνα βλέμμα γεμάτο κρυάδα καὶ κακία, σὰν τὸ βλέμμα τοῦ γιγαντιάου χταποδιοῦ, τὴ στιγμὴ ποὺ διακρίνει, στὸ βυθὸς τῶν θαλασσῶν τὸ θῦμα του. Τὰ στενὰ χείλια του τραβοῦνται πίσω, οἱ ἄκρες τους φτάνουν σχεδὸν ως τ' αὐτιά του καὶ δυὸ σειρὲς δόντια γερὰ κι' ἄσπρα, ἀποκαλύπτονται σ' ἔνα παγωμένο χαμόγελο.

— “Οχι, Φρίτς!, λέει μὲ μιὰν ἡρεμία ποὺ προμηνύει θάνατο. Δὲν ἥταν καθόλου τυχαίο. Θὰ στὸ ἀποδείξω, ἀμέσως! Νά, μιὰ σφαίρα ποὺ προορίζεται γιὰ τὸ δεξί σου τὸ μάτι. Γιὰ νὰ δοῦμε...

Σηκώνει ἀτάραχα τὸ πιστόλι καὶ πατάει τὴ σκανδάλη.

‘Η μαύρη κάννη βήχει καὶ φτύνει φωτιά.

Μιὰ σφαίρα ιύρλιάζει καὶ



... καὶ μέσα σ' αὐτὸ τὸ δίχτυ, ποὺ μοιάζει σὰν καμπίνα, πέφτει ὁ Τάρκα !

σωπαίνει ἀμέσως, καθὼς χώνεται σὲ ἀνθρώπινη σάρκα.

Καὶ ὁ Φρίτς κυλιέται στὴ γῆ, κεραυνοβολημένος !

Ο κτηνάθρωπος σκύβει ἀπάνω του καὶ τὸν κυττάζει. Τὸ αἷμα ἀναβλύζει ἀπὸ τὸ δεξί του μάτι καὶ κυλάει στὸ πρόσωπό του, σχηματίζοντας ἔνα κόκκινο ὄκνο κι' ἀργοκίνητο αύλάκι. Ο Ζανούρ ἀνασηκώνεται.

— Ακριβῶς, στὸ δεξὶ μάτι!, λέει μὲ ἀπάθεια στοὺς ἄλλους ἀκολούθους του, ποὺ τὸν κυττάζουν ἔντρομοι. Τί κρίμα, ποὺ ὁ Φρίτς δὲν εἶναι πιὰ ζωντανός, γιὰ νὰ δῆ, πῶς εἶχα δίκιο!

Τὸν κλωτσάει βάναυσα μὲ τὴν μπόττα του καὶ ξαναλέει:

— Εμπρός... Πάμε νὰ πά-

ρουμε τὸ πουλὶ ποὺ σκότωσα!

Ανοίγει τὸ βήμα του, προχωρεῖ καί, ξαφνικά, τὰ ἀνοιχτογάλανα μάτια του γεμίζουν περιφρόνησι καὶ κακία. Κοντὰ στὸ χτυπημένο πουλὶ βρίσκεται ὁ Ατσίδας κι' ἐτοιμάζεται νὰ τὸ πάρη.

— Ε, σύ!, τοῦ φωνάζει βροντερὰ ὁ Ζανούρ. Γκρεμίσου ἀπὸ κεῖ, πρὶν σοῦ τσακίσω τὰ πλευρά!

Ο ἀστεῖος νέγρος δὲν καταλαβαίνει γρῦ ἀπὸ τὰ Γερμανικὰ τοῦ Ζανούρ.

Ωστόσο, μα τεύει πὼς αὗτὸς ὁ κτηνάθρωπος γυρεύει νὰ του πάρη τὸ μεζεδάκι του καὶ γεμίζει... ἀγανάκτησι καὶ θάρρος.

— Οκι!, φωνάζει χειρο-

νομῶντας. Τοῦτος πουλίς ντικό μου, ἐγκὼ φύσα-φύσα κάλαμο σκοτώσει ἐσένα, πάρει πουλίς, ντώσει ἐμένα, φάει ἐμένα!

Τ' ἀνοιχτογάλανα μάτια τοῦ Ζανούρ πετάνε ἀστραπτές θυμοῦ, καθὼς βλέπει τὸν Ἀτσίδα ν' ἀτσαλώνεται μπροστά του καὶ νὰ τὸν φοβερίζῃ κουνῶντας τὸ φυσοκάλαμο!

‘Απλώνει τὸ φοβερὸ μπράτσο του καὶ τὸ κινεῖ μὲ ταχίτητα. ‘Ο Ἀτσίδας δέχεται στὸ πρόσωπο ἔνα χαστούκι, που μοιάζει μὲ ἀστροπελέκι. Τὸ κρανίο του γεμίζει μ' ἔνα σμῆνος ἀπὸ κουνούπια, που βουτίζουν ἀπελπιστικὰ καὶ βρίσκεται πεσμένος ἀνάσκελα, πέντε μέτρα μακρύτερα. Ωστόσο, ὁ κίνδυνος που διατρέχει τὸ... σκοτωμένο πουλίτου, τὸν κάνει νὰ σηκωθῇ ἀμέσως καὶ ν' ἀτενίσῃ, μὲ ἐπιθετικὲς διαθέσεις τὸν κτηνάνθρωπο. ‘Ο Ζανούρ τὸν βλέπει. Χωρὶς δισταγμό, τραβάει τὸ πιστόλι του, σκοπεύει καὶ τὸν πυροβολεῖ.

ΚΕΦ. 2. “Οπου ὁ Ζανούρ κάνει μιὰν ἐντυπωσιακὴ ἐπίδειξι δυνάμεως καὶ ὁ Ἀτσίδας αἰχμαλωτίζεται . . .”

Α φήσαμε τὸν πεινασμένο πάνθηρα νὰ προχωράῃ μὲ ἀπληστία καὶ νὰ καταβροχθίζῃ τὰ μικρὰ πουλιά, που εἶχε δεμένα στὸ χορτόσκοινό του ὁ Ἀτσίδας. Προχωρώντας ἔτσι τὸ εὐλύγιστο σαρκοβόρο φτάνει στὰ νῶτα τοῦ κωμικοῦ νέγρου. Ἀμέσως, τότε, κουλουριάζεται κι' ἔνας

πιολὺ σιγανὸς βρυχηθμὸς κυλάει ἀπὸ τὸ λαρύγγι του. “Υστερα ἀπὸ τὰ «օρεκτικά» που ἔφαγε, βλέπει μπροστά του τὸν Ἀτσίδα, σὰν κύριο «γεῦμα» κι' ἀμέσως λυγίζει τὰ πόδια του, ἀκουμπάει τὴν κοιλιά του στὴ γῆ καί, γιὰ μιὰ στιγμή, τὸν καρφώνει μὲ τὰ κοκκινοκίτρινα αίμοβόρα μάτια του. Τὰ χείλια του ἔχουν ἀνασυρθῆ στὶς παρειές, παρουσιάζοντας τὰ τρομερά του δόντια. Τὰ νύχια του, σὰν κοφτερὰ γυριστὰ μαχαίρια, ἔχουν προβάλλει ἀπὸ τὶς βελουδένιες θῆκες τους. Τὸ πανίσχυρο κορμί του ταλαντεύεται καὶ ἀμέσως ἐπειτα ἐκτοξεύεται, σὰν γιγαντιαῖο βέλος, που φεύγει ἀπὸ κάποιο ὑπερφυσικὸ τόξο!

‘Ο κωμικὸς νέγρος δὲν ἔχει καταλάβει τίποτ' ἀπ' αὐτά.

Εἶναι ἡ στιγμὴ που σηκώνεται ὅρθιος, μετὰ τὸ τρομερὸ χαστούκι τοῦ Ζανούρ.

Βλέπει τὸν κτηνάθρωπο νὰ τὸν σκοπεύῃ μὲ τὸ πιστόλι του καί, θέλοντας ν' ἀποφύγῃ τὴ σφαῖρα, πέφτει μὲ μιὰ γρήγορη κίνησι στὴ γῆ. Τὸ πυρωμένο ἀτσάλι περνάει πάνω ἀπὸ τὸ κεφάλι του, σφυρίζοντας μὲ μιὰν ἀνίσχυρη λύσσα. Κι' ἀμέσως ἐπειτα, ἀπάνω ἀπ' τὸν πεσμένο Ἀτσίδα καὶ πάλι, ἀλλὰ μὲ ἀντίθετη κατεύθυνσι, περνάει τὸ ἐλαστικὸ καὶ μυῶδες κορμὶ τοῦ πάνθηρα, που ἔχει ἐφορμήσει! “Ἐτσι ὁ διπλὸς θάνατος κάνει τὸ σταυροδρόμι του ἔνα μέτρο μακρύτερα ἀπὸ τὸν ἀστεῖο νέγρο, ἀλλὰ τὸν ἀφήνει ἀνέπταφο!

“Ἐνα τρομερὸ μουγκρητὸ

ζεχύνεται ἀπ' τὸ στόμα τοῦ θηρίου, ποὺ βλέπει πώς τὰ κοφτερά του νύχια καὶ τὰ δόντα, δὲν βρίσκουν σάρκες νὰ ξεσκίσουν! Πέφτει μαλακὰ στὸ χῶμα, δυὸ μέτρα μαρύτερα ἀπὸ τὸν Ζανούρ. Το μακρόστενο κεφάλι του κουνιέται δεξιὰ κι' ἀριστερά. Τὸ μάτι του κυττάζει λαίμαργα: καὶ ὑπουλα. Καθὼς βλέπει ὃν κτηνάθρωπο ἀφήνει ἔνα δεύτερο γρυλλισμό, συσπειώνεται καὶ πάλι καὶ πηδάει επάνω του!

‘Ο τρομερὸς Ζανούρ δὲν είχνει καμμιὰ ταραχή. Μόνο, ποὺ σφίγγει τὰ δόντια ου καὶ οἱ μυῶνες τῶν παρειῶν του πετιούνται ἀπὸ δῶ κι’ πὸ κεῖ σὰν δυὸ κεφάλια μιροῦ παιδιοῦ! Τὸ ἀφύσικα ακρὺ καὶ χοντρὸ χέρι του ίνει μιὰν ἀπίστευτη ὥθησι τὴν γροθιά του, ποὺ τινάεται μπροστὰ καὶ βρίσκει δὲν πάνθηρα στὸ σαγόνι. ‘Η ύγκρουσις εἶναι τρομακτική. ὁ μπράτσο του Ζανούρ μέσι ἀκίνητο, σὰν χαλύβδινος ξονας καὶ οἱ μασέλλες τοῦ αρκοφάγου χτυποῦν μὲ δύχμι στὴν τεράστια σφιγμένη γροθιά του καὶ κομματιάνται.

‘Ο πάνθηρας κυλιέται χάω, μὲ τὸ μουσούδι του βουλγμένο στὸ αἷμα!

Γιὰ λίγην ὡρα ἡ ζούγκλα ντιβουΐζει τοὺς πονεμένους ψυχηθμούς του.

‘Άλλὰ ὁ Ζανούρ, μὲ μιὰν φρασὶ ἐσχάτης περιφρονήσως στὸ πρόσωπο, τὸν πληγάζει καὶ τοῦ δίνει μὲ τὴ τόττα του μιὰ φοβερὴ κλωγιὰ στὸ κεφάλι. ‘Αμέσως οἱ

βρυχηθμοὶ τοῦ πάνθηρα κόβονται. Ἀκούγεται μόνον κάτι, σὰν ἐπιθανάτιος βόγγος. Καὶ μετὰ τὸ σαρκοφάγο μένει ἀκίνητο, γεμάτο αἷμα, κομματιασμένο ἀπὸ τὰ δυὸ ύπεράνθρωπα χτυπήματα τοῦ Ζανούρ!

Πεσμένος χάμω μὲ τὴν κοιλιὰ ὁ Ἀτσίδας, ἔχει σηκώσει τὴ χοντρὴ κεφάλα του καὶ παρακολουθεῖ μὲ γουρλωμένο μάτι τὸν καταπληκτικὸ Γερμανό, ποὺ ἡ συντριπτικὴ δύναμι τῆς γροθιᾶς του, μόνον μὲ τὴ γροθιὰ τοῦ Τάργκα μπορεῖ νὰ συγκριθῇ!

Οἱ ἄλλοι παρακολουθοῦν τὴ σκηνὴ ἀτάραχοι, σὰν νὰ βλέπουν κάτι, ποὺ τὸ ἔχουν ξαναδῆ χιλιάδες φορές.

‘Ο Ζανούρ σκουπίζει μὲ μιὰ τούφα χόρτα τὴ ματωμένη γροθιά του.

“Ἐπειτα σκύβει, παίρνει τὸ σκοτωμένο πουλὶ καὶ μὲ τὴ βροντερὴ φωνή του προστάζει:

— Πάρτε μαζί σας αὐτὸν τὸν μαύρο βάτραχο! Καὶ πάμε...

Καὶ πάλι ὁ Ἀτσίδας δὲν νοιώθει τὴ βάρβαρη γλῶσσα τοῦ Γερμανοῦ. Βλέπει, ὅμως, τοὺς ἀκολούθους του νὰ χυμάνε ἀπάνω του, νὰ τὸν ἀρπάζουν βάναυσα — καὶ νοιώθει, πώς τὸν ἔχουν αἰχμαλωτίσει. ‘Αμέσως βάζει τὶς... φωνές:

— ‘Εσὺ ὅκι παίρνει- παίρνει Ἀτσίντα! Ἀτσίντα σκοτώσει πουλίς, Ἀτσίντα φάει πουλίς!

Τραβάει μὲ δύναμι τὸ μακρὺ χορτόσκοινό του, ἀλλὰ ἐκείνη μόλις τὴ στιγμὴ κατα-

λαβαίνει, πώς δὲν ύπάρχουν πιὰ δεμένα ἀπάνω του τὰ πουλιά ποὺ σκότωσε.

Καὶ νομίζει πώς τοῦ τὰ ἔχει φάει ὁ Ζανούρ, ὁ γίγανμὲ τὴν κτηνῶδη μυϊκὴ δύναμι.

— 'Εσὺ... χοντρὸ, φωνάζει στὸν Ζανούρ, φάει - φάει ντικός μου πουλίς. Ντικός μου πουλίς κάτσει - κάτσει ντικόσου λαιμός!

Μιὰ δυνατὴ κλωτσιὰ στὰ μαλακὰ τὸν τραντάζει δλόκληρο. Κάποιος ἀπὸ τοὺς ἀκολούθους τοῦ Ζανούρ τὸν ἔχει χτυπήσει μὲ δύναμι.

— Τσακίσου!, τοῦ φωνάζει Γερμανικά. Δὲν ἔχουμε καιρὸ γιὰ χάσιμο!



Καὶ μὲ μιὰ ύπερέντασι δυνάμεως ὁ Τάργκα ἐκσφενδονίζει τὴ λεοπάρδαλι ἐναντίον τοῦ Ζανούρ

ΚΕΦ. 3. "Οπου τὰ τάμ - τάμ μεταδίδουν πένθιμα μηνύματα καὶ ὁ Κυρίαρχος τῆς Ζούγκλας ξεκινάει..."

Τάργκα! Τάργκα! "Ελα ἔξω ν' ἀκούσης! Σήμερα τὰ τάμ-τάμ χτυποῦν πολὺ παράξενα.

'Η Μαλόα, ἡ ξανθὴ συντρόφισσα τοῦ Τάργκα, στέκεται στὴν εἰσόδο τῆς σπηλιᾶς. 'Ο Κυρίαρχος τῆς Ζούγκλας κάνει τὸ μπάνιο του στὸ κοντινὸ ποτάμι καί, καθὼς ἀκούει τὴ φωνὴ της, βγαίνει ἀπ' τὸ νερὸ καὶ τρέχει κοντά της.

'Αλήθεια οἱ ἥχοι τῶν τάμτάμ εἰναι σήμερα πολὺ παράξενοι. Μονότονοι, μακρόσυρτοι, θλιβεροί, δὲν ζητοῦν καμμιὰ βοήθεια, οὔτε στέλνουν κανένα μήνυμα. Εἰδοποιοῦν μόνο ὅλες τὶς ψυχὲς τῆς ζούγκλας πώς καμμιὰ ἐλπίδα δὲν ἔμεινε γιὰ τοὺς ἰθαγενεῖς!

'Ο Τάργκα, μὲ στημένο αὐτί, ἀκούει καὶ μεταφράζει:

«Τραβᾶμε ὄλοι... τὸ πικρὸ μονοπάτι... ποὺ ὁδηγεῖ στὸν θάνατο... Τραβᾶμε ὄλοι... τὸ μονοπάτι ποὺ δὲν ἔχει καμμιὰ χαρά... Τραβᾶμε ὄλοι ἔξω ἀπὸ τά... ὄρια τῆς ζωῆς».

'Ο Τάργκα ἀρπάζει ταραγμένος τὸ χέρι τῆς ὄμορφης συντρόφισσάς του.

— Μαλόα!, τῆς λέει βραχνά. Κάποιος ἀπαίσιος κίνδυνος στροβιλίζεται στὴ ζούγκλα κι' οἱ ἰθαγενεῖς ἔχουν πιὰ ύποκύψει! Σήμερα τὰ τάμ-τάμ θρηνοῦν, ὅπως δὲν ἐθρήνησαν ποτέ! 'Ο Θάνατος μᾶς παραμονεύει ὄλους, Μαλόα!

Τὸ ξανθὸ κορίτσι τὸν ἀκούει καὶ τρέμει σύγκορμο. Τὰ δάχτυλα τοῦ ἀγαπημένου τῆς Τάργκα, τῆς σφίγγουν τὸ χέρι τόσο δυνατά, ὥστε κινδυνεύουν νὰ τὸ τσακίσουν. Τὰ μαύρα μάτια του εἶναι καρφωμένα μπροστά, ἀκίνητα, ἀπλανή, σὰ ν' ἀντικρύζουν κάποιο φριχτὸ ὄραμα.

—Μαλόα, τῆς ξαναλέει μὲ σφιγμένα δόντια. Θυμᾶσαι τὸ ἀεροπλάνο ποὺ ἀκούσαμε τὴν ἡμέρα, ποὺ γυρίζαμε ἀπ' τὴ μάχη μὲ τοὺς Ραμά; (*). Θυμᾶσαι καὶ τὰ τάμ-τάμ τῶν ιθαγενῶν ποὺ μιλοῦσαν γιὰ κάποιο μεγάλο κίνδυνο; Δὲν χωράει ἀμφιβολία, πῶς ἔκεινο τ' ἀεροπλάνο ἔφερε τὸν κίνδυνο, ποὺ θὰ εἶναι πολὺ τρομερός, γιὰ ν' ἀναγκάσῃ ἀμέσως τοὺς ιθαγενεῖς νὰ ὑποκύψουν! Πάμε, Μαλόα. "Ισως ὑπάρχει ἀκόμα καιρὸς νὰ προλάβουμε τὶς δυστυχισμένες ψυχές, ποὺ ὁ ἀδυσώπητος ἔχθρὸς τὶς ὅδηγεῖ στὸν θάνατο..."

**

Ἐίναι ἀκόμα πολὺ πρωΐ καὶ στὴ ζούγκλα εἶναι διάχυτη μιὰ ἀνάλαφρη δμίχλη.

Ο Τάργκα κι' ἡ Μαλόα προχωροῦν βιαστικὰ πρὸς τὸ στήμειο, ἀπ' τὸ ὅποιο φτάνουν οἱ σπαρακτικοὶ ἥχοι τῶν τάμ-τάμ. Θέλουν νὰ συντομέψουν, ὅσο γίνεται, τὴν ἀπόστασι καὶ γι' αὐτὸ ἀκολουθοῦν ἀδιάβατα περάσματα. Μὲ τὰ κοφτερὰ μαχαίρια τους κόβουν τοὺς λυγεροὺς

(*) Διάβασε τὸ προηγούμενο τεῦχος, τὸ 8, ποὺ ἔχει τὸν τίτλο: «Συναγερμὸς στὴ Ζούγκλα».



Λευκοὶ ἄνθρωποι μαστιγώνουν ἀλύπητα τοὺς ιθαγενεῖς

κλάδους τῶν ἀναρριχητικῶν ποὺ χρόνια τώρα πλέκονται ἥσυχα ἀνάμεσα στοὺς κορμοὺς τῶν αἰωνόβιων δέντρων καὶ φράζουν τὸν δρόμο, σχηματίζοντας ἐνα καταπράσινο τεῖχος. Τὰ τάμ-τάμ ἀκούγονται ὄλοενα καὶ πιὸ καθαρά. Καί, ξαφνικά ὁ Τάργκα στέκεται. Σ' ἐνα μικρὸ ξέφωτο, ποὺ σχηματίζεται λίγο παρακάτω, μιὰ πένθιμη συνοδεία περνάει. Είναι ἥπα δλόκληρη στρατιὰ ἀπὸ ιθαγενεῖς, γυναῖκες κι' ἄντρες, ποὺ προχωροῦν δυό-δυό, μὲ τὰ κεφάλια σκυφτὰ καὶ μὲ τὰ χέρια δεμένα πισθάγκωντα, ἀπάνω σὲ

ιχοντρούς κλάδους ἀπὸ δέντρα. Τὰ κουρασμένα πρόσωπά τους καὶ τὰ γυμνὰ πόδια τους, ποὺ ἔχουν πληγιάσει καὶ τρέχουν αἷμα, δείχνουν κατακάθαρα, πώς οἱ δυστυχισμένοι αὐτοὶ ἄνθρωποι ἔρχονται ἀπὸ πολὺ μακριά.

Δεξιὰ κι' ἀριστερά τῆς συνοδείας, ὅπως τὰ τσοπανόσκυλα ποὺ ἀκολουθοῦν τὸ κοπάδι, πηγαίνουν μερικοὶ λευκοὶ ἄνθρωποι. Εἶναι ψηλόσωμοι ὄλοι τους, ἔχουν πρόσωπα στυγνὰ καὶ παγερά γαλάζια μάτια. Φοροῦν μπόττες βαρειὲς καὶ στὰ χέρια τους κρατοῦν πελώρια μαστίγια, ποὺ σφυρίζουν ἀπαίσια, καθὼς τὰ πλαταγίζουν μὲ τέχνη καὶ μὲ δύναμι στὸν ἀέρα!

Κάθε τόσο τὰ μαστίγια αὐτὰ πέφτουν ἀπάνω στὶς γυμνὲς πλάτες καὶ τὰ στήθη τῶν ιθαγενῶν. Τότε τὸ σφυριγμά τους γίνται πιὸ ἡχηρό. Κουλουριάζονται σὰν τὰ φίδια καὶ χαράζουν στὴ μελαψὴ σάρκα βαθειὰ αὐλάκια, ποὺ γεμίζουν ἀμέσως μὲ αἷμα!...

Οἱ ιθαγενεῖς δὲν βγάζουν ἄχνα. Τὸ πρόσωπό τους παραμορφώνεται ἀπὸ τοὺς μορφασμοὺς τοῦ πόνου, ἀλλὰ ξέρουν, πώς στὴν πρώτη τους διαμαρτυρία, τὰ χτυπήματα θὰ πολλαπλασιαστοῦν καὶ τὰ μαστίγια θὰ τοὺς ὀργώσουν τὰ κορμιά. Γι' αὐτὸ προχωροῦνε σκυφτοί, ἀμίλητοι, μὲ βραχνοὺς βόγγους!

Πιὸ πίσω ἔρχονται οἱ γεροντότεροι ιθαγενεῖς. Αὐτοὶ δὲν εἶναι δεμένοι, ἀλλὰ ἡ μακριὰ πορεία τοὺς ἔχει ἐξαντ-

λήσει. Κάθε τόσο κι' ἔνας ἀπ' αὐτούς, πέφτει καταγῆς. Σωριάζεται μὲ τὸ πρόσωπο στὸ χῶμα καὶ μένει ἐκεῖ ἀκίνητος, γιὰ νὰ μὴν ξανασηκωθῇ πιὰ ποτέ. Ἡ συνοδεία συνεχίζει τὸν δρόμο της, κάτω ἀπ' τὰ φριχτὰ σφυρίγματα τῶν μαστιγίων καὶ τὶς βραχνὲς βλαστήμιες τῶν συνοδῶν. Γιὰ τοὺς ἄλλους, γιὰ ἐκείνους ποὺ πέφτουν, θὰ φροντίσουν τ' ἀγρίμια καὶ τὰ ὄρνια τῆς ζούγκλας.

Ο Τάργκας παρακολουθεῖ τὸ ἀπαίσιο θέαμα τρέμοντας σύγκορμος ἀπὸ λύσσα καὶ ὄργη.

Τὰ μαῦρα μάτια του πετάνε ἀστραπὲς θυμοῦ.

— Μαλόα, λέει σιγανὰ στὴ συντρόφισσά του. Πρέπει νὰ τοὺς ἐλευθερώσουμε! Αὐτὸ θὰ εἶναι ἡ πιὸ δύσκολη δουλειά, ἀπὸ ὅσες, καταπιαστήκαμε ὡς τώρα. Οἱ βασανιστὲς τῶν ιθαγενῶν εἶναι πολλοί. Φαίνονται ὄλοι τους σκληραγγημένοι πολε μιστὲς κι' εἶναι πάνοπλοι. Πρέπει νὰ τοὺς παραμονέψωμε μ' ἔξυπνάδα καὶ πονηριά!

Σὲ λίγο περνοῦν μπροστά τους οἱ τελευταῖοι τῆς συνοδείας. Αὐτοὶ εἶναι οἱ πιὸ ἐξαντλημένοι ἀπ' ὅλους. Σέρνουν μὲ κόπο τὰ βήματά τους. Τρεκλίζουν. Κρατιούνται, ὅμως, ὅσο μποροῦν νὰ μὴν πέσουν, γιατὶ πίσω-πίσω ἔρχεται ἔνας τετράγωνος κτηνάνθρωπος, ὁ Ζανούρ, ποὺ πατάει, ὅποιον πέσῃ, μὲ τὴν μπόττα του στὸ πρόσωπο καὶ τοῦ συντρίβει τὸ κρανίο, καγχάζοντας ἀπαίσια!

Στὴ θέα αὐτοῦ τοῦ κτηνάνθρωπου ἡ Μαλόα νοιώθει ἐναὶ ρῆγος τρόμου.

Τὸ ἀτρόμητο 'Ελληνόπουλο, τὸν ἀτενίζει συνωφρυωμένο, σχεδὸν κατάπληκτο. Ποτέ του δὲν εἶχε φαντασθῆ, πῶς μποροῦσε νὰ ὑπάρξῃ ἄνθρωπος μὲ τέτοια τερατώδη μυϊκὴ διάπλασι. 'Απὸ τὴν πρώτη στιγμὴ καταλαβαίνει, πῶς αὐτὸς εἶναι ὁ ἀρχηγός. Κί ἄλλοι τὸν κυττοῦν μὲ τρομο καὶ σεβασμό. Μιὰ μεγάλη κι' ἀνήμερη λεοπάρδαλις τὸν ἀκολουθεῖ πειθήνια, σὰν ἔκακο σκυλάκι! Κάθε τὸσο κυττάζει γύρω της κι' ἡ μωδιὰ τοῦ ἀνθρώπινου κρέατος τὴ διεγείρει. 'Ανασύρει ὄτε τὰ χείλια της, δείχνει τὰ δόντια της καὶ βρυχάται ἀτειλητικά, μ' ἐπιθετικὲς διαδέσεις. 'Αμέσως ὁ κτηνάνθρωπος στρέφεται καὶ κραυγάζει μὲ βάρβαρη προφορά, τὲ Γερμανικὴ γλῶσσα:

— Θὰ σκάσῃς, λοιπόν;

Καὶ συνοδεύει τὴν κραυγὴν μὲ μιὰ κλωτσιά, ποὺ ἀγκάζει τὸ θηρίο νὰ γρυλλίγῃ μὲ πόνο καὶ νὰ συνεχίσῃ ὁ δρόμο του συμμαζεμένο!

Ξαφνικὰ ὁ Τάργκα ταράεται πιὸ πολύ.

Πίσω ἀπ' τὸν κτηνάνθρωπο ἔχει διακρίνει δυὸς ὅπαιούς του, ποὺ σπρώχνουν ιάναισα τόν... 'Ατσίδα καὶ δὲν ἀναγκάζουν, νὰ προχωρῇ, ίνοντάς του... χαστούκια καὶ ροθιές!

Τὸ ἔξυπνο 'Ελληνόπουλο, ίχνει μιὰ γοργὴ ματιά, στὴ συνοδεία ποὺ χάνεται στὸ βάσι του ξέφωτου. "Επειτα

κυττάει τοὺς καθυστερημένους καὶ μιὰ ἴδεα σπιθίζει μέσα στὸ μυαλό του. Δρῶντας κεραυνοβόλα ἀρπάζει τὰ κλαδιὰ ἐνὸς δέντρου καὶ πηδάει ἀπάνω τους μὲ τὴν εύκινησία τοῦ ἀγριόγατου.

— Μαλόα..., ψιθυρίζει στὴ συντρόφισσά του. Περίμενε μὲ ἐδῶ, ἀκίνητη!

Γρήγορος σὰν ἄνεμος κι' ἀθόρυβος σὰν μαϊμοῦ, περνάει ἀνάμεσα ἀπ' τὶς φυλλωσίες ἀπὸ δέντρο σὲ δέντρο. Αύτὰ τὰ δέντρα παράγουν νόστιμα φρούτα, ποὺ δὲ γλυκὺς χυμός τους θυμίζει τὰ ροδάκκινα. 'Ο Τάργκα κόβει ἔναν κλάδο κατάφορο ἀπὸ τέτοια φρούτα. Ξέρει πῶς ὁ κλάδος αὐτὸς θὰ εἶναι μεγάλος πειρασμός, γιὰ τὸν 'Ατσίδα κι' ἀμέσως βάζει σ' ἐφαρμογὴ τὸ σχέδιό του.

'Αφήνει νὰ προσπεράσῃ ὁ Ζανούρ μὲ τὴν ἀκολουθία του κι' ὅταν φτάνει ὁ κωμικὸς νέγρος, μὲ τοὺς λευκοὺς ποὺ τὸν συνοδεύουν, δὲ Τάργκα βγάζει ἔνα λαρυγγισμὸ σὰν τοῦ πιθήκου καὶ πετάει μὲ δύναμι τὸν κλάδο μὲ τὰ φρούτα.

'Ο 'Ατσίδας ἀνατινάζεται. Ακούει τὸν λαρυγγισμό, γυρίζει, κυττάζει, βλέπει τὰ φρούτα κι' ἀμέσως... ξεχνάει τὴ δύσκολη θέσι του καὶ ψιθυρίζει γοητευμένος:

— Ροντάκινος! 'Εγκὼ ντώσει ἐμένα, φάει-φάει ἐμένα, ροντάκινος!

Καί, χωρὶς δεύτερη σκέψη, χύνεται τρέχοντας πρὸς τὰ ροδάκκινα.

Οἱ φρουροί του πιστεύουν,

πώς ό 'Ατσίδας ἐπιχειρεῖ νὰ δραπετεύσῃ καὶ τοῦ ρίχνονται καταπόδι μὲ ἄγριες κραυγές.

'Ο Ζανούρ κι' οἱ ἀκόλουθοί του τὶς ἀκοῦνε αὐτὲς τὶς κραυγὲς καὶ κοντοστέκονται. Στὴν ἀρχὴ τὸ θέαμα τοὺς φαίνεται ἀστεῖο κι' ὁ κτηνάνθρωπος γελάει πλατειά. Μπροστὰ τρέχει ό 'Ατσίδας σὰν δαιμονισμένος κι' οἱ πλατειὲς πατοῦσες του, πλαταγίζουν στὴ γῆ, δημιουργοῦν ἀποτυπώματα τόσο μεγάλα καὶ βαθειά, ὥστε θὰ μποροῦσαν νὰ χωρέσουν μέσα ἔνα μικρὸ παιδί. Τὸν κυνηγοῦν ἀπὸ κοντὰ οἱ δυὸ φρουροί του καὶ λίγο μακρύτερα ἀκολουθεῖ κι' ὁ τρίτος, μὲ φωνὲς καὶ βλαστήμιες.

Ξαφνικά, ὅμως, γίνεται κάτι παράξενο: ψηλά, ἀπὸ τὰ φυλλώματα τῶν δέντρων, ἐξακοντίζεται ἔνα λευκὸ μυῶδες κορμί, ποὺ σκίζει τὸν ἀέρα μὲ ταχύτητα ρουκέττας, καὶ πέφτει ἀπάνω στὸν καθυστερημένο Γερμανὸ φρουρὸ σὰν καταπέλτης!

'Ο Ζανούρ δὲν προφταίνει καν νὰ ἐπέμβῃ.

Τρομαγμένοι οἱ ἀκόλουθοί του τοῦ δείχνουν τὴν τρομερὴ σκηνή, ποὺ ἐξελίσσεται μὲ κινηματογραφικὴ ταχύτητα: ὁ Τάογκα ἔχει πέσει στὸν Γερμανὸ καὶ ἡ γροθιά του, μὲ ἀσύλληπτη δύναμι καὶ λύσσα, σφυροκοπεῖ τὸ κρανίο του, κομματιάζοντάς το μαζὶ μὲ τὴν κάσκα! 'Ο Γερμανὸς δὲν προφταίνει νὰ προφέρῃ οὔτε «κίχ».

"Ενα ὠργισμένο μουγκρη-

τὸ ξεφεύγει ἀπ' τὰ δόντια τοῦ Ζανούρ.

Τραβάει τὸ πιστόλι του καὶ, χωρὶς καθυστέρησι, πυροβολεῖ μὲ στόχο τὸ ἀτρόμητο 'Ελληνόπουλο!

'Αλλὰ ό Τάργκα ἔχει προβλέψει τὴν ἐπίθεσι τοῦ Γερμανοῦ κτηνανθρώπου.

Μὲ μιὰν ἀστραπιαία κίνησι, ἀρπάζει τ' ἄψυχο σῶμα τοῦ ἀντιπάλου του καὶ τὸ σηκώνει μπροστὰ του. σὰν ςαπίδα. "Ετσι οἱ σφαίρα τοῦ Ζανούρ πάει χαμένη. Δὲν κατορθώνει, παρὰ νὰ σκοιτάσῃ ἔναν...νεκρό!

Μιὰ καινούργια βλαστήμια γλυστράει ἀπ' τὰ σφιγμένα χείλια τοῦ κτηνανθρώπου. 'Αφρίζοντας ἀπὸ λύσσα χυμάει μὲτροστὰ ἀκράτητος, ἔτοιμος νὰ κεραυνοβολήσῃ μὲ τὸ πιστόλι τὸν θρασύτατο ἀντίπαλο.

Τὴν ἴδια στιγμή, ὅμως, κάτι σκληρὸ καὶ στερεὸ σκίζει τὸν ἀέρα σφυρίζοντας κι' ἔρχεται νὰ χτυπήσῃ μὲ ἀφάνταστη δύναμι τὰ δάχτυλα τοῦ Ζανούρ, ποὺ κρατοῦν τὸ πιστόλι. "Ενα ἀθέλητο οὔρλιασμα πόνου τοῦ ξεφεύγει. Αὐτὸ ποὺ τὸν χτύπησε εἶναι μιὰ βαρειὰ πέτρα, ποὺ ἡ Μαλόα τὴν πέταξε μὲ τέτοιαν ἐπιτηδειότητα, ὥστε τὸ χέρι του Γερμανοῦ νὰ γεμίσῃ αἷματα! Τὸ πιστόλι ξεφεύγει ἀπ' τὰ παράλυτα δάχτυλα του καὶ τὰ μάτια του γεμίζουν φωτιὲς θυμοῦ.

— 'Απάνω τους!, κραυγάζει μὲ τὴ βάρβαρη φωνάρα του. "Οσοι κι' ἀν εἶναι, πρέ-

πει νὰ τελειώνουμε γρήγορα.
Χτυπάτε τους ἀλύπητα!

ΚΕΦ. 4. "Οπου ἡ μάχη φουντώνει
γιὰ καλὰ· καὶ ὁ Τάργκα
μπλέκεται στὰ δίχτυα
τοῦ Ζανούρι!"

Α λλὰ τὸ ἀτρόμητο 'Ελληνόπουλο κι' ἡ γενναία συντρόφισσά του ἔχουν πάρει κιόλας θέσεις γιὰ τὴ μάχη. Σφίγγοντας τὰ μαχαίρια τους προχωροῦν ἀκροβολιστά, μὲ περίσκεψι ἐναντίον τῶν ἐπιδρομέων.

Ξαφνικά, ὅμως, τὸ ξανθὸ κορίτσι, βγάζει μιὰ κραυγὴ γεμάτη ἔκπληξι καὶ ταραχῆ. 'Απὸ τὴ διπλανὴ λόχμη, ἀπὸ κεῖ ποὺ δὲν τὸ περίμενε, ξεπετιέται ἔνας ἀπὸ τοὺς ἀντιπάλους Γερμανοὺς καὶ χυμάει ἀπάνω της σὰν λυσσασμένος! Τὸ κορίτσι κοντοστέκεται. Κάνει μιὰ γρήγορη στροφή, γιὰ νὰ τὸν ἀντιμετωπίσῃ μὲ τὸ μαχαίρι της, ἀλλὰ τὴν ἴδια στιγμὴ ὁ ἄλλος σηκώνει τὸ περιστροφό του!

'Ο Τάργκα βλέπει ἀπὸ μακρὺ τὴ σκηνή.

Καταλαβαίνει ἀμέσως, πὼς δὲν ἔχει καιρὸ γιὰ χάσιμο. 'Αρπάζει τὸ μαχαίρι του ἀπὸ τὴν ἄκρη τῆς λεπίδας καὶ τὸ ἐκσφενδονίζει μὲ ἀσύγκριτη τέχνη καὶ δύναμι. Τὸ λευκὸ μέταλλο ἀστράφτει κάτω ἀπὸ τὸν ἥλιο καί, καθὼς σκίζει τὸν ἀέρα, χαράζει ἔνα ἀδιάκοπο φωτεινὸ αὐλάκι, μιὰ λευκὴ ἀστραπή, ποὺ κόβεται ξαφνικὰ στὸν λαιμὸ τοῦ Γερμανοῦ. 'Εκεῖ τὸ μαχαίρι βρίσκει μαλακὴ σάρκα καὶ καρφώνεται μὲ δύναμι, διαπερ-

νῶντας τὸν λάρυγγα πέρα γιὰ πέρα!

Μ' ἔνα βαρὺ βόγγο ὁ Γερμανὸς σωριάζεται χάμω, στὴ γῆ.

Τὴν ἴδια στιγμὴ ἀκούγεται ἡ χοντρὴ φωνὴ τοῦ Ζανούρη, ποὺ φωνάζει μὲ θυμό:

— 'Εμπρός! 'Απάνω του!
Κομάτιασέ τον, ποὺ νὰ πάρῃ ὁ διάβολος!

'Ο Τάργκα στρέφεται συσπειρωμένος, μὲ τοὺς μυῶνες του σ' ἐπιφυλακή.

Καί, τότε, βλέπει κάτι ποὺ δὲν τὸ περίμενε: Ὅπακούντας σὰν πρόθυμο καὶ πειθαρχικὸ σκυλί, σ' αὐτὴ τὴ διαταγὴ τοῦ Ζανούρη, ἡ λεοπάρδαλις ποὺ τὸν ἀκολουθοῦσε, ἔδειξε φανερὲς ἐπιθετικὲς διαθέσεις. Μαζεύτηκε ὕπουλα, τὸν κάρφωσε μὲ τὰ καταχθόνια μάτια της, γρύλλισε ἀγριεμένα καὶ ὤρμησε κατὰ πάνω του μὲ πελώρια ἄλματα!

'Ο Τάργκα τὴν περίμενε ἀπόπλος, γιατὶ τὸ μαχαίρι του ἀναπταύσταν σφηνωμένο στὸ λαιμὸ ἐκείνου, ποὺ θέλησε νὰ πυροβολήσῃ τὴ Μαλόα.

'Ωστόσο περίμενε ἀκίνητος, μὲ τὴν ἀπάθεια τυπωμένη στὸ ἀντρίκια χαρακτηριστικὰ τοῦ προσώπου του. Τὸ μυαλό του εἶχε συλλάβει κιόλας ὅλες τὶς ἐπόμενες κινήσεις, ποὺ θὰ ἔκανε τὸ εὔλύγιστο κορμί του. Καθὼς ἡ λεοπάρδαλις ἔκανε τὸ τελειωτικὸ πήδημά της κι' ἐπεφτε ἀπάνω του, μὲ τὰ μπροστινὰ πόδια της τεντωμένα καὶ μὲ τὰ νύχια της βγαλμένα ἔξω ἀπὸ τὶς βελούδένιες θήκες τους, δ

Τάργκα έφυγε σάν πούπουλο δεξιά και τινάχτηκε κι' αύτός, με τή σειρά του, στὸν άέρα. Τὸ καλογυμνασμένο κορμί του πηδώντας ἐλύγισε, σάν ἔνα λαστιχένιο τόξο και, καθὼς ἡ λεοπάρδαλις προσγειωνόταν ἀπρακτη, μετὰ τὸ τρομερὸ ἄλμα της, ὁ Τάργκα ἔπεφτε ἀπάνω στὴ ραχοκοκκαλιά της καθαλλητά! Τὰ παντοδύναμα πόδια του τῆς σφίγγουν τὰ πλευρὰ σάν χαλύβδινα στεφάνια, ἐνῷ τὸ βάρος τοῦ σώματός του τὴν πιέζει ἀμείλικτα πρὸς τὴ γῆ. Αὔτὴ τὴ στιγμὴ οἱ μυῶνες ποὺ Τάργκας ἔνουν πεταχτῆ ἀπὸ παντοῦ, στρογγυλοί, ὁγκώδεις, ἀλύγιστοι, σάν πελώριοι ρόλοι. Τὰ κόκκαλα τοῦ θηρίου τρίζουν. "Ενας βρυχηθμὸς ἀνάμικτος μὲ πόνο κυλάει ἀπὸ τὸ στόμα του. 'Αμέσως, τότε, τὸ δεξὶ χέρι τοῦ Τάργκα ύψωνεται μὲ τὰ δάκτυλα λυγισμένα σάν νύχια ἀπταχτικοῦ και πέφτει κάθετα στὸν σβέρκο τοῦ θηρίου. 'Η παλάμη του σφίγγεται μὲ δύναμι και χουφτιάζει τὸ δέρμα, μαζὶ μὲ τοὺς μῦς ποὺ βρίσκονται ἀπὸ κάτω, ἀκινητώντας ἔτσι τὸ κεφάλι τοῦ θηρίου.

"Η λεοπάρδαλις ἀφήνει ἔνα βονγητό.

Προσπαθεῖ μὲ διάφορα τινάνματα νὰ ξεφύγῃ, ἀλλὰ νρήγορα καταλαβαίνει πὼς αὐτὸ τῆς εἶναι ἀδύνατον, γιατὶ ἡ δύναμι ποὺ τὴν ἔχει τυλίξει μὲ ἀτσάλινα στεφάνια και μὲ χαλύβδινες τανάλιες εἶναι ἀκατανίκητη!

"Εξουθενωμένη ἀφήνεται γιὰ

μιὰ στιγμὴ στὴ διάθεσι τοῦ νικητῆ.

'Αμέσως ὁ Τάργκα κινεῖται μὲ ταχύτητα. Χωρὶς νὰ ἔγκαταλείψῃ τὴν τανάλια στὸν σβέρκο τοῦ θηρίου, πηδάει κάτω ἀπ' τὴ ράχη του, τὸ ἀρπάζει μὲ τ' ἀριστερὸ χέρι ἀπ' τὴ ρίζα τῆς οὐρᾶς κι' ἔπειτα, μὲ μιὰν ύπεράνθρωπη δύναμι, σηκώνει ὀλόκληρη τὴ λεοπάρδαλι στὸν ἄέρα, τὴ στριφογυρίζει μὲ τρομαχτικὴ γρηγοράδα και τὴν ἐκσφενδονίζει ἐναντίον τοῦ... Ζανούρ!

Τὸ κόλπο τοῦ Τάργκα, εἶναι, πραγματικά, καταπληκτικό.

'Ο Γερμανὸς κτηνάνθρωπος δὲν περίμενε ποτέ, πὼς τὸ ἀτρόμητο 'Ελληνόπουλο, θὰ εἶχε τόση δύναμι και γρηγοράδα, ὥστε νὰ τοῦ... ἔπιστρέψῃ μ' αὐτὸν τὸν ἀναπάντεχο τρόπο τὴ λεοπάρδαλι! Γιὰ λίγες στιγμὲς μένει ἀκίνητος, μαρμαρωμένος, σὰ νὰ μὴν πιστεύῃ τὰ ἴδια τὰ μάτια του. "Ἐπειτα ἡ λεοπάρδαλις ἔρχεται και πέφτει μπροστὰ στὰ πόδια του, ρεζιλεμένη ἀπὸ τὴν ἰσχὺ τοῦ Τάργκα, τρομαγμένη και μισοπεθαμένη, ἀπὸ τὸ τρομερὸ σφίξιμο τῶν ποδιῶν του. Δὲν ἔχει κὰν τὴ δύναμι νὰ σηκωθῇ στὰ πόδια της. 'Ο Ζανούρ τὴν κυττάζει μὲ ἀηδία. Στὴν κολασμένη ψυχὴ του δὲν ύπάρχει οἶκτος γιὰ τοὺς νικημένους. Τραβάει πίσω τὴ χοντρή του μπόττα και δίνει μιὰ τρομερὴ κλωτσιὰ στὸ κεφάλι τοῦ μισοπεθαμένου θηρίου. "Ἐπειτα τοῦ δίνει δεύτερη,

τρίτη, ὅσπου τ' ἀφήνει καταγῆς νεκρό!

Μετά, μὲ μάτι θολὸ καὶ μὲ μιὰν ἔκφρασι λυσσαλέου μίσους στὸ κτηνῶδες προσωπό του, ἀρχίζει νὰ προχωρῇ, βῆμα πρὸς βῆμα, ἐναντίον τοῦ Τάργκα. Τὰ χοντρὰ μαλλιάρα μπράτσα του εἶναι ἀνοιχτά. Τὸ τετράγωνο κορμί του, θωρακισμένο καθὼς εἶναι μὲ τοὺς χοντροὺς μυῶνες, τοῦ δίνει τὸν ὄγκο τοῦ ρινόκερου.

Ἄπεναντι ὁ Τάργκα στέκει γιὰ μιὰ στιγμὴ ἀκίνητος. Τὸ δικό του κορμὶ δὲν ἔχει τὸ πλάτος τοῦ κορμιοῦ τοῦ κορμιοῦ τοῦ Ζανούρ, οὔτε τὴ δική του φοβερὴ θωράκισι. Εἶναι, ὅμως, πολὺ πιὸ ψηλό, ἔχει τὶς τέλειες ἀναλογίες τοῦ ἀρχαίου ἀγάλματος κι' ἐπιπλέον οἱ μυῶνες τῆς πλάτης, τοῦ στήθους καὶ τῶν μπράτσων εἶναι πιὸ γυμνασμένοι καὶ πιὸ ἀνάγλυφοι, ἀπ' τοὺς μυῶνες τοῦ Γερμανοῦ. Τὸ πρόσωπό του, καθὼς προχωρεῖ, σὲ συνάντησι τοῦ Ζανούρ, δὲν ἔχει καμμιὰ ἔκφρασι ἀγωνίας ἢ θυμοῦ. Εἶναι ἥρεμο, ἀτάραχο, γεμάτο αὐτοπεποίθησι.

Τώρα ἡ ἀπόστασι ποὺ τοὺς χωρίζει λιγοστεύει όλο-ένα.

Ο Ζανούρ περνώντας πλάι ἀπὸ ἓνα δέντρο κοντοστέκεται. Στὸ βαρὺ τριγωνικὸ κρανίο του γεννιέται ἡ σκέψι καὶ τοέχει νὰ κάνῃ κάτι ἐντυπωσιακό, κάτι ποὺ ν' ἀποτελῇ, ἀπάντησι στὸ προηγούμενο κατόρθωμα τοῦ Τάργκα μὲ τὴ λεοπάρδαλι. Σφίγγει τὴν τεράστια γροθιά του, τινάζει τὸν ἀγκῶνα του πίσω καί, με-

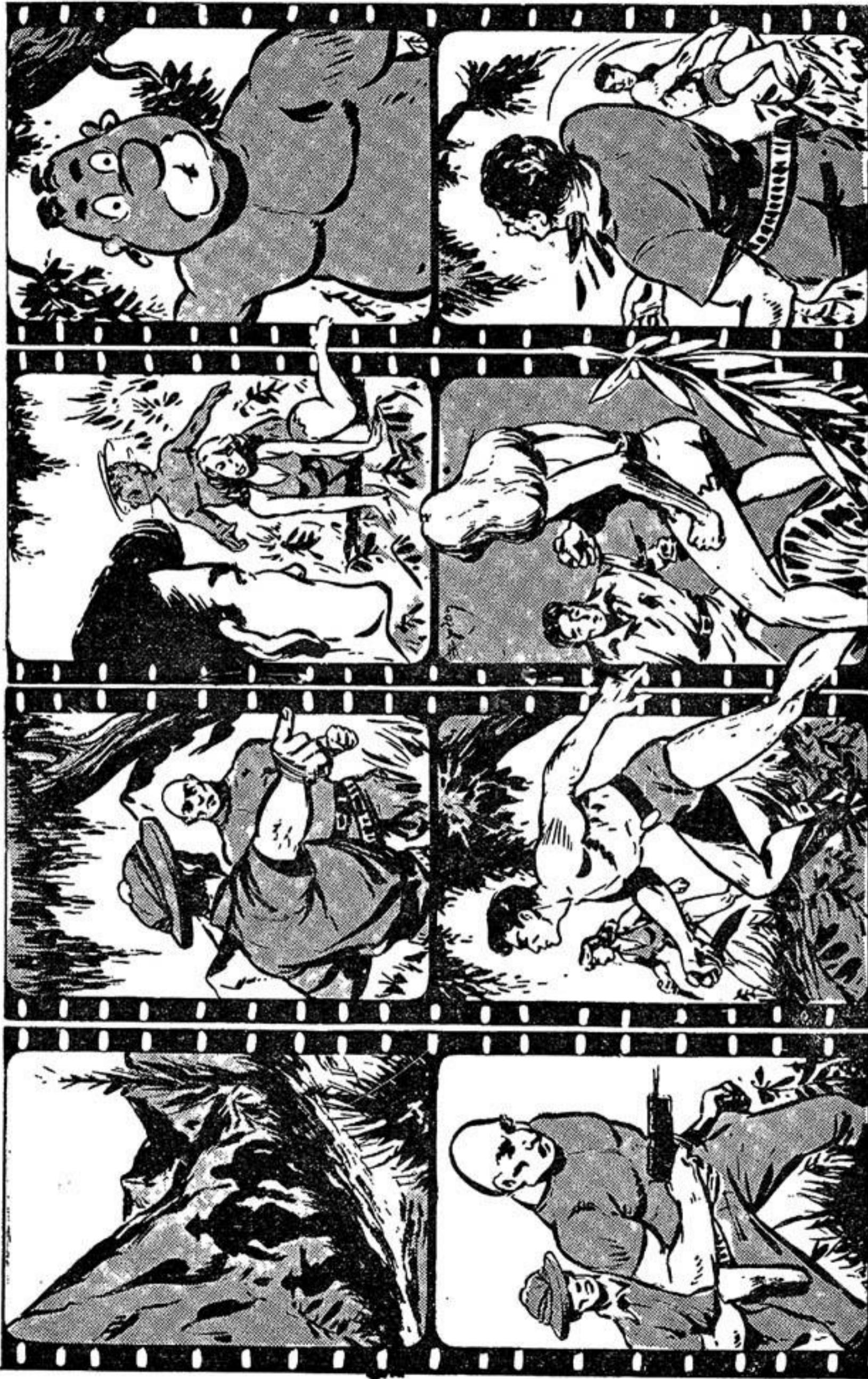
τά, τὸν ξαναφέρνει μπροστὰ μὲ ἀφάνταστη ὄρμῃ. "Ενας δυνατὸς τριγμὸς ἀκούγεται. Τὸ δέντρο, καθὼς τὸ χτυπάει ἡ γροθιὰ τοῦ Ζανούρ, συγκλονίζεται σὰ νὰ τὸ χτύπησε τσεκούρι ξυλοκόπου. Ο κορμός του γέρνει ἀπότομα, τσακίζεται στὰ δυὸ καὶ σωριάζεται μὲ πάταγο στὴ γῆ.

"Ο Γερμανὸς σκουπίζει τὴ γροθιά του μὲ τὴ χούφτα τοῦ ἀριστεροῦ χεριοῦ καὶ συνεχίζει τὸ δρόμο του. "Ενα δευτέρολεπτό πιὸ ἀργά, οἱ δυὸ γίγαντες ἔχουν συμπλακή. "Η πάλη τους εἶναι πρωτοφανῆς σὲ δυναμικότητα καὶ ἀφάνταστη σὲ πεῖσμα! Πρώτη ἡ φοβερὴ γροθιὰ τοῦ Ζανούρ, ἡ ἴδια γροθιὰ ποὺ συνέτριψε τὸ δέντρο, ἔξακοντίζεται ἐναντίον τοῦ Τάργκα, ἀλλὰ τὸ 'Ελληνόπουλο τῆς Φράζει τὸ δρόμο μὲ τὴ δική του γροθιά! "Η σύγκρουσις εἶναι τρομερὴ κι' οἱ δυὸ ἀντίπαλοι δὲν μποροῦν νὰ συγκρατήσουν μιὰ κραυγὴ πόνου, ποὺ ξεχυλίζει ἀπ' τὰ βάθη τῆς ψυχῆς τους.

"Άλλὰ ὁ Τάργκα δὲν χάνει πιὰ καιρό.

Γίνεται σωστὸς σίφουνας καὶ ξεχνύνεται στὸν ἀντίπαλό του μὲ τὴν κυκλικὴ κίνησι τοῦ ἀνεμοστοόβιλου. Πηδάει ψηλὰ μὲ τὰ δυὸ πόδια λυγισμένα καὶ τὰ τεντώνει ἀπότομα, τὴ στιγμὴ ἀκριβῶς ποὺ βρίσκεται στὸν ἀέρα. Οἱ δυὸ πατούσες του ἐνωμένες χτυπάνε δυνατὰ τὸ θωρακισμένο στήθος τοῦ Ζανούρ, μὲ μιὰν ἀπερίγραπτη δύναμι καὶ τὸν ρί-

Kai o Tárouka, to dítrosumpto 'Eλληνόπουλο, mē tē 6oñthias tēs Maxhōas ñoxítei tēn epíthei ñavan'tov tou phōnerou kthnacíthronou Zav qñd kai tñw



éngalpumatiou pou ton bonhane sto frikaléo Epyo tou... 'H sýgkroust elvai thomastikή icci oi phásies tñc yoduges kai ñ periýraptetec!

χνουν ἀνάσκελα. 'Ο Τάργκα πέφτει κι' αὐτὸς στὴ γῆ, ἀλλὰ ἀμέσως τινάζεται σὰν λαστιχένιο τόπι καὶ πηδάει γιὰ δεύτερη φορὰ ἀπάνω στὸν ἀντίπαλό του. 'Ο Γερμανὸς δὲν ἔχει προλάβει νὰ σηκωθῇ κι' ἔτσι, καθὼς εἶναι ἀνάσκελα δέχεται ὅλο τὸ βάρος τοῦ Τάργκα ἀπάνω στὸ χτυπημένο στῆθος του! Αὐτὸ τὸ δεύτερο ἀπανωτὸ πλῆγμα κάνει τὸν θώρακά του νὰ τρίζῃ ἀπαίσια. Μιὰ γουλιὰ αἴματος ἀνεβαίνει ὡς τὰ χείλια του! Μουγκρίζοντας σὰν πληγωμένη τίγρις ὁ Ζανούρ, φέρνει τὶς δυὸ γροθιὲς πάνω ἀπ' τὸ κεφάλι του κι' ἔπειτα τὶς ἔξακοντίζει μὲ λύσσα, νὰ χτυπήσουν τὸν ἀντίπαλό του στὸ ρίζα τοῦ λαιμοῦ! Γιὰ μιὰ στιγμὴ ὁ Τάργκα χάνει τὸν κόσμο, μέσα σὲ μιὰ βαθειὰ θολούρα. 'Η ἀναπνοή του κόβεται, καὶ ζαλισμένος κυλιέται κι' αὐτὸς ἀνάσκελα.

Γιὰ ἔνα δευτερόλεπτο οἱ δυὸ ἀντίπαλοι ἀκινητοῦν κι' ἡ σιγή, ποὺ ἀπλώνεται γύρω, γεμίζει ἀπὸ τὶς βαρειὲς λαχανιασμένες ἀνάσες τους.

Πρῶτο συνέρχεται τὸ ἀτρόμητο 'Ελληνόπουλο.

'Ανασηκώνεται στὰ πόδια του, παίρνει μιὰ βαθειὰ ἀναπνοὴ καί, καθὼς βλέπει τὸν Ζανούρ ν' ἀναστηλώνεται κι' αὐτὸς ἀπέναντί του, ἐτοιμάζεται νὰ πηδήσῃ καὶ πάλι ἀπάνω του. Μὰ ὁ κτηνάνθρωπος βρίσκεται σὲ κακὰ χάλια. 'Απὸ τὸ στόμα του ἔξακολουθεῖ νὰ βγαίνη τὸ αἷμα σὲ πυκνὲς γουλιές. Τὸ θωρακισμένο στῆθος του δὲν στά-

θηκε ίκανὸ ν' ἀντέξῃ στὰ φοβερὰ χτυπήματα τοῦ Τάργκα. 'Ο ὄργανισμός του ἔχει ἀνάγκη ν' ἀνασυγκροτηθῇ γιὰ νὰ συνεχίσῃ τὴ φοβερὴ αὐτὴ πάλη. Καὶ ὁ τρομερὸς Ζανούρ γιὰ πρώτη φορὰ ὑποχωρεῖ μπροστὰ σὲ ἀντίπαλο! 'Αποτραβιέται γοργὰ πρὸς τὸ πυκνοφυτεμένο κομμάτι τῆς γῆς, που βρίσκεται δεξιά τους καὶ χάνεται μέσα στὴν πυκνὴ βλάστησι.

'Αλλὰ τὸ ἀτρόμητο 'Ελληνόπουλο δὲν θέλει νὰ τὸν ἀφῆσῃ νὰ ξεφύγῃ.

'Ορμάει στὰ ἵχνη του σὰν ἀνεμοστρόβιλος. Παραμερίζει μὲ τὰ χέρια του τ' ἀγριόχορτα καὶ προχωρεῖ, κυττάζοντας ἄγρυπνα δεξιὰ κι' ἀριστερά.

Σ' αὐτὴ τὴν περιοχὴ φυτῶνουν κάκτοι πυκνοί, γεμάτοι ἀγκάθια καὶ σχηματίζουν ἔνα φυσικὸ ἐμπόδιο, ποὺ δὲν μπορεῖ νὰ τὸ περάσῃ κανείς, ἂν δὲν ἔχει μαχαίρι, γιὰ νὰ κλαδέψῃ τ' ἄγρια φυτά. 'Ο Τάργκα δὲν χάνει καιρό. 'Αποτραβιέται λίγα μέτρα, παίρνει φόρα κι' ἔπειτα πραγματοποιεῖ ἔνα θαυμάσιο ἄλμα, ποὺ θὰ τὸ ζήλευαν ὅλοι οἱ πρωταθληταὶ τοῦ κόσμου. Τὸ λαστιχένιο κορμί του τινάζεται ψηλά, σὰ ν' ἀπέκτησε ξαφνικὰ φτερά, διαγράφει ἔνα ἡμικύκλιο πάνω ἀπ' τὸ φράγμα τῶν κάκτων, ποὺ φτάνει τὰ τρία μέτρα καὶ πέφτει ἀπ' τὴν ἄλλη πλευρά.

'Εκεῖ, ὅμως τὸν περιμένει μιὰ τρομερὴ ὑποδοχή.

'Ο Ζανούρ μ' ἐπιτηδειότητα καὶ γρηγοράδα πετάει ἔ-

χ τεράστιο δίχτυ, φτιαγμένο μὲ χοντρὰ σχοινιά. Εἶναι π' αὐτὰ τὰ δίχτυα, ποὺ χρηιμοποιοῦν οἱ κυνηγοὶ ἀγρίων ἥριών γιὰ νὰ παγιδεύουν λεντάρια καὶ τίγρεις. 'Ο Ζανούρ ἀποδεικνύεται ἄσσος σ' ὑτὴ τὴ δουλειά. Τὸ τεράστιο ίχτυ του στριφογυρίζει ἀλωμένο στὸν ἀέρα κι' ἔπειτα παίρνει τὸ σχῆμα μιᾶς τεάστιας καμπάνας. 'Ο Τάρκα, ὑπερπηδῶντας τὸ φράμα τῶν κάκτων, πέφτει μέσα σ' αὐτὴ τὴν «καμπάνα», οὐλίγεται στὰ δίχτυα καὶ καρακυλάει στὴ γῆ δεσμευμένος, ἀνίκανος ν' ἀπελευθερωθῆ!

Τὴν ἵδια στιγμὴ τρεῖς ἀπὸ οὓς ἀκολούθους τοῦ Ζανούρ ροβάλλουν ἀνάμεσα ἀπὸ τὰ έντρα, κουβαλῶντας μαζί οὓς αἰχμάλωτη τή...Μαλόα!

Ἐνας καγχασμὸς τραντάξει τὰ στήθεια τοῦ κτηνανθρώπου.

'Η βαρειὰ φωνὴ του ἀκούεται νὰ διατάξῃ τοὺς συνρόφους του:

— Φέρτε την ἐδῶ αὐτήν! Ἰναι ἐκείνη ποὺ μοῦ χτύπηε τὸ χέρι μὲ τὴν πέτρα!

Τὸ ὅμορφο κορίτσι τῆς οὐγκλας φτάνει μὲ βάναυσες πρωξιὲς ὡς τὸν Γερμανὸ τηνάνθρωπο. Αὔτὸς τὴν κυτάζει μὲ ἀφάνταστο μῖσος. Επειτα, σηκώνοντας τὸ χονρὸ χέρι του, τὴ χτυπάει καὶ πρόσωπο, μὲ πρωτοφανῆ γριότητα. 'Η Μαλόα συγλονίζεται σὰν φύλλο, ποὺ τὸ υνεπαίρνει ὁ ἄγριος βορηᾶς. Ιέφτει στὰ γόνατα. 'Ο κτηάνθρωπος στέκεται μπροστά ης μὲ τὰ χέρια σταυρωμένα

στὸ στῆθος καὶ γρυλλίζει κυττάζοντας τὸν Τάργκα, ποὺ σπαρταράει σὰν δελφίνι πιασμένο στὰ δίχτυα:

— Παραδίδεσαι, σκύλε, ἢ νὰ τὴν λυώσω κάτω ἀπ' τὴ μπόττα μου;

'Η ψυχὴ τοῦ ἀτρόμητου 'Ελληνόπουλου γεμίζει ἀγωνία.

Ξέρει πὼς ὁ τρομερὸς ἀντίπαλός του δὲν θὰ διστάσῃ νὰ ἐκτελέσῃ τὴν ἀπειλή του.

Δὲν δίνει καμμιὰν ἀπάντησι στὰ λόγια τοῦ Γερμανοῦ. Παύει, ὅμως, τὸν ἀγῶνα του νὰ ξεφύγῃ ἀπ' τὰ χοντρὰ δίχτυα, σημάδι πὼς ὑποτάσσεται στὴ βούλησι τῆς Μοίρας.

Μιὰ ἀστραπὴ θριάμβου σπιθίζει στὰ καταγάλανα μάτια τοῦ Ζανούρ.

— Δέστε τον, δέστε τον, γιὰ καλά, τὸν φίλο καὶ δρόμο γιὰ τὸ στρατόπεδο!, λέει στοὺς δικούς του. Προσέχτε τον μὴ σᾶς ξεφύγῃ, γιατὶ εἶναι ἐπικίνδυνος! Τὸ κορίτσι ἀφῆστε το. Δὲν μᾶς χρειάζεται πιά. "Ας μείνῃ κάτι νὰ φάῃ καὶ καμμιὰ τίγρις...

ΚΕΦ. 5. "Οπου ὁ Τάργκα διαπιστώνει πὼς στὴν καρδιὰ τῆς Ζούγκλας ἐτοιμάζεται ἡ καταστροφὴ τῆς ἀνθρωπότητος!

Η νύχτα ἔχει πιὰ ξαπλωθῆ κατασκότεινη πάνω στὴ ζούγκλα, ὅταν ἡ συνοδεία φτάνει σ' ἓνα μεγάλο ξέφωτο, στὴν καρδιὰ ἀκριβῶς τοῦ δάσους.

Ἐκεῖ, ὁ Τάργκα βλέπει κάτι ποὺ τοῦ κάνει ζωηρὴ ἔκπληξι.

Μιὰ δλόκληρη πολιτεία ἔ-

χει φυτρώσει, σ' αύτή τὴν ἄγρια περιοχή, ποὺ ως τότε δὲν τὴν εἶχε δῆ ἀνθρώπου μάτι καὶ δὲν τὴν εἶχαν πατήσει παρὰ μόνον τὰ πόδια τῶν ἄγριμιων!

Τεράστια ύπόστεγα εἶναι χτισμένα δεξιὰ κι' ἀριστερά. Κάποια μηχανὴ δουλεύει κάπου μὲ μονότονο βόμβο καὶ δίνει σ' ὅλα τὰ κτίρια ἡλεκτρικὸ ρεῦμα. 'Ο Τάργκα κυττάζει γύρω του κατάπληκτος. Στὴν πρόσοψι κάθε ξυλόσπιτου ύπαρχει καὶ μιὰ ταμπέλλα, γραμμένη μὲ γράμματα παράξενα. Τὸ 'Ελληνόπουλο σκαλίζει λίγο τὴ μνήμη του. Ναί! Τώρα τὰ θυμάται καθαρά, ὅπως τοῦ τὰ δίδαξε ὁ παποῦς του. Αὐτὰ τὰ γράμματα εἶναι γερμανικά. Μιὰ ταμπέλλα νηώφει: «'Αποθήκη πυρομαχικῶν». "Άλλη: «Αἴθουσα πειραμάτων». "Άλλη, παρακάτω: «Χημικὰ ἐργαστήρια».

Ξαφνικὰ τὸ ἀτρόμητο 'Ελληνόπουλο νοιώθει ἔνα ρῆγος νὰ τοῦ διατρέχῃ τὴ ραχοκοκαλιά, σὰν παγωμένο αὐλάκι. Σ' ἔνα ἀπ' αὐτὰ τὰ ξυλόσπιτα ἔχει διαβάσει τὴν ἐπιγραφή: «Πειράματα χημικῶν ἀερίων». Καί, ἀκριβῶς δίπλα, βλέπει ἔνα χῶρο φτιαγμένο μὲ ψηλὰ ἀγκαθωτὰ συρματοπλέγματα. 'Εκεῖ-μέσα ύπάρχουν ἔκατοντάδες ἴθαγενεῖς. Εἶναι αὐτοί, ποὺ σχημάτιζαν τὴν πένθιμη συνοδεία καί, ποὺ χτυπούσαν θρηγητικὰ τὰ τάμ-τάμ. Κάθονται ὅλοι σταυροπόδι. Γερμανοί μὲ κράνη καὶ αὐτόματα κόβουν βόλτες ἔξω ἀπ' τὰ συρματοπλέγμα-

τα καὶ τοὺς ἐπιτηροῦν. Καὶ πάνω σ' αὐτὰ τὰ συρματοπλέγματα ύπάρχει ἡ σχετικὴ ταμπέλλα: «"Εμψυχο ύλικὸ γιὰ τὰ πειράματα τῶν χημικῶν ἀερίων».

'Ο Τάργκα σφίγγει τὰ δόντια. 'Ο θυμὸς ἀνάβει στὰ μαύρα μάτια του καὶ τὰ κάνει νὰ φαίνωνται σὰν πυρωμένα κάρβουνα. Μαντεύει ποιὰ εἶναι ἡ τρομερὴ ἀλήθεια. 'Ο Ζανούρ, ὁ τρομερὸς Γερμανὸς ἔχει κατορθώσει νὰ φθάσῃ ως τὴν καρδιὰ τῆς ζούγκλας, κουβαλῶντας μαζί του μὲ ἀεροπλάνα, ὅλα τ' ἀπαραίτητα μηχανήματα, γιὰ νὰ χτίσῃ ἔνα σωστὸ πολεμικὸ ἐργοστάσιο! Μαζί του ἔχει φανατισμένους ἐπιστήμονες καὶ στρατιώτες. Τὸ πυκνὸ δάσος τοῦ προσφέρει τὴν ἄφθονη ξυλεία, τοῦ δίνει ἀμέτρητους καρπούς, νόστιμα ζαρκάδια κι' ἔνα σωρὸ ἀκόμα θρεπτικὲς τροφές. 'Απ' τοὺς καταρράχτες που σχηματίζει ἔκει κοντὰ ὁ μεγάλος ποταμός, παίρνει ὅση δύναμι τοῦ χρειάζεται, γιὰ τὴν παραγωγὴ ἡλεκτρικοῦ ρεύματος. "Ετοι, μέσα σὲ λίγες μέρες, στὴν καρδιὰ τῆς ζούγκλας, μακριὰ ἀπ' τὰ μάτια τῶν ἀνθρώπων, ἔχει ξεπεταχτῆ μιὰ σωστὴ σφηκοφωληά, στὴν ὅποια γίνονται πειράματα, γιὰ τὴν ἀνακάλυψι νέων τρομερῶν ὅπλων καὶ γιὰ τὴν τελειοποίησι δηλητηριωδῶν χημικῶν ἀερίων, ποὺ θὰ ξεχυθοῦν μιὰ μέρα ἀπὸ δῶ, γιὰ νὺ θυθίσουν ὀλόκληρη τὴν ύδρογειο, στὴν ἀσφυξία καὶ στὸ θάνατο!

Μιὰ τρομερὴ λύσσα κυριεύει τὴν ψυχὴ τοῦ Τάργκα.

Ξαφνικὰ βλέπει τὴν πόρτα τῆς «Αἴθουσας τῶν Πειραμάτων» ν' ἀνοίγη. «Ἐνας ψηλόλιγνος Γερμανός, μὲ λευκὴ μπλούζα, χρυσᾶ γυαλιὰ καὶ παγωμένη ἔκφρασι βγαίνει.

— Ὡρθες, Ζανούρ; ρωτάει τὸν κτηνάνθρωπο μὲ φωνὴ ποὺ βγαίνει ἀπὸ τὴν μύτη.

— Ναί, "Άλμπερτ! Κουράστηκα, ἀλλὰ ὁ περίπατός μου δὲν πῆγε χαμένος. "Οπως βλέπεις σου ἔφερα ἀρκετὸ «πράμα», γιὰ νὰ κάνῃς τὰ πειράματά σου!

Δείχνει μὲ μιὰ πλατειὰ κίνησι τοὺς δυστυχισμένους Ἰθαγενεῖς ποὺ βρίσκονται στὰ συρματοπλέγματα, καὶ προσθέτει:

— "Ωσπου νὰ σου «τελείωσουν» αὐτοί, θὰ σου φέρω κι' ἄλλους! Μὴ φοβᾶσαι, δὲν θὰ μᾶς λείψουν! 'Η 'Αφρικὴ ἔχει πολλὰ τέτοια σκουλήκια.

— Καλά, Ζανούρ!, κάνει μὲ τὴ γκρινιάρικη φωνή του ὁ ἄλλος. Πὲς νὰ μοῦ στείλουν ἀπόψε πέντε. Θέλω νὰ δοκιμάσω πάνω τους μιὰ νέα σύνθεσι ἀερίου, ποὺ πρέπει νὰ φέρνη τὸ θάνατο μέσα σὲ μισὸ δευτερόλεπτο. Δὲν πιστεύω, ν' ἀντέξουν περισσότερο!

Ο κτηνάνθρωπος γελάει μ' εὔχαριστησι.

— Τὸ πέτυχες αὐτό; γρυλίζει. Μπράβο, "Άλμπερτ! Τώρα θέλω νὰ μοῦ βρῆς ἐναν ἄλλο θάνατο, ἀργὸ καὶ βασανιστικό, ποὺ τὸν προορίζω γιά...

Σωπταίνει ἀπότομα καὶ

κυττάζει λοξὰ τὸν Τάργκα. 'Ο Γερμανὸς μὲ τὴ μπλούζα καταλαβαίνει. Στὸ πρόσωπό του ζωγραφίζεται ἐνα ἀπαίσιο χαμόγελο.

— 'Εδῶ, στὸ ποτάμι, εἶναι κάτι κροκόδειλοι, ποὺ πεινᾶνε!, λέει ἀπότομα.

— 'Ως τὸ πρωΐ μπορεῖ νὰ βροῦμε καμμιὰν ἵδεα πιὸ καλή!, συμπληρώνει ὁ Ζανούρ. Πρὸς τὸ παρὸν σοῦ στέλνω πέντε ἀπ' αὐτὰ τὰ μαύρα σκουλήκια, γιὰ νὰ κάνῃς τὴ δουλειά σου!

Ακίνητος ὁ Τάργκα παρακολουθεῖ τὸ φοβερὸ θέαμα.

Εἶναι δεμένος πισθάγκωνα στὸν κορμὸ ἐνὸς δέντρου καὶ τὸ σκοινί, σφιγμένῳ δυνατά, τοῦ πριονίζει τὶς σάρκες καὶ τὸν κάνει νὰ μορφάζῃ ἀπὸ τοὺς πόνους.

Τριγύρω, στὶς ἀτέλειωτες φυλωσσιὲς τῶν ἀπειρων δέντρων, ποὺ ζώνουν αὐτὸ τὸ καταπληκτικὸ στρατόπεδο, ἔχουν συγκεντρωθῆ χιλιάδες μαϊμοῦδες. Κουλουριασμένες μέσα στὰ κλαδιά, κυττάνε μὲ τὰ ἔκπληκτα ματάκια τους αὐτὸ τὸ ἀσυνήθιστο θέαμα: Τοὺς κάνουν ἐντύπωσι τὰ λαμπρὰ φῶτα, ποὺ ἥρθαν, ξαφνικά, νὰ τοὺς ἀναταράξουν τὴ ζωή, ἐκεῖ-μέσα στὴν ἀπάτη της καρδιὰ τοῦ παρθένου δάσους! Τὰ κυττάνε καὶ φλυαροῦν μεταξύ των, βγάζουν ἐνα σωρὸ γοερὲς κραυγὲς καὶ λαρυγγισμοὺς καὶ δημιουργοῦν ἔτοι ἐνα σωστὸ πανδαιμόνιο, ποὺ σκεπτάζει κάθε ἄλλο θόρυβο τῆς ζούγκλας. Κι' ὅμως, μέσα σ' αὐτὸ τὸ πανδαιμόνιο, τὸ ἔξησκιμένῳ αὐτὶ τὺ τὸ Τάρ-

νκα, ἀπάζει ἔνα ἄπαλό, σιγανό, ἀλλὰ μελωδικὸ σφύριγμα.

Ἔιναι τὸ συνθηματικὸ σφύριγμα τῆς Μαλόα!

Ο Τάργκα θὰ μποροῦσε νὰ τὸ ξεχωρίσῃ ἀνάμεσα σὲ χίλια ἄλλα!

Ἄνασηκώνει τὸ κεφάλι του. Τὸ βλέμμα του ὁξὺ καὶ διαπεραστικό, σὰν τοῦ γερακιοῦ, ὑσθίζεται στὸ σκοτάδι τῶν φυλλωμάτων καὶ φθάνει ὡς τὰ ξανθὰ μαλλιὰ τῆς Μαλόα, ποὺ διακρίνονται μόλις, μιὰ ἴδεα.

Τὸ ἀτρόμητο 'Ελληνόπουλο χαμογελάει.

Τὸ τολμηρὸ κορίτσι τῆς ζούγκλας δὲν μπορεῖ ποτὲ νὰ τὸν ἐγκαταλείψῃ.

Σκαρφαλωμένη στὰ δέντρα, πηδῶντας ἀπὸ κλαδὶ σὲ κλαδὶ, ἔχει φτάσει ὡς ἐκεῖ καί, τώρα, τὸν εἰδοποιεῖ μὲ τὸ συνθηματικὸ σφύριγμά της.

Ο Τάργκα κυττάζει γύρω του. Δυὸ βήματα πιὸ πέρα στέκεται ὁ Ζανούρ σφίγγοντας στὸ χέρι τὸ τρομερό του μαστίγιο. Λίγο μακρύτερα τριγυρίζουν διάφοροι στρατιῶτες μὲ κράνη καὶ μὲ αὐτόματα ὅπλα.

"Ἐνα βαθὺ αὐλάκι χαράζεται στὸ μέτωπο τοῦ Τάργκα. Τὸ βλέμμα του εἶναι σκοτεινὸ καὶ τὸ πρόσωπό του συννεφιάζει. Κάποια σκέψι τὸν βασανίζει. Καί, ξαφνιά, κάνει κάτι παράξενο, ἔτσι δεμένος καθὼς εἶναι: μὲ τὰ δάχτυλα τοῦ γυμνοῦ ποδιοῦ του πιάνει μιὰ πέτρα καί, μ' ἐκ-

πληκτικὴ ἐπιτηδειότητα, τὴν πετάει ψηλά, πρὸς τὶς φυλλωσιές τῶν δέντρων ποὺ φιλοξενοῦν τὶς μαϊμούδες!

Ἡ πέτρα διαγράφει μιὰ γοργή, τοξωτὴ τροχιά. Χτυπάει στὸ κεφάλι μιὰ μαϊμοῦ καὶ ξαναπέφτει στὴ γῆ.

Ο Τάργκα ξέρει καλὰ τὶς συνήθειες αὐτῶν τῶν ζώων, καί, γι' αὐτό, δὲν παραξενεύεται μ' ἐκεῖνο, ποὺ ἐπτακολουθεῖ: ἡ μαϊμοῦ βγάζει μιὰ παράξενη κραυγή, ποὺ τὴ συνοδεύουν πολλοὶ λαρυγγισμοὶ καὶ κωμικὲς χειρονομίες. Μοιάζει σὰν νὰ διηγήῃ αἱ στὶς ἄλλες, ὅτι τὴν ἔχτυπησαν μὲ μιὰ πέτρα στὸ κεφάλι! "Επειτα κόβει ἔναν καρπὸ ἀπ' αὐτοὺς ποὺ παράγει τὸ δέντρο καὶ τὸν πετάει μὲ θυμὸ στοὺς Γερμανοὺς ποὺ βρίσκονται ἀπὸ κάτω. Αμέσως σάμπως αὐτὸ νὰ ἥταν τὸ σύνθημα, οἱ χιλιάδες μαϊμούδες ἀρχίζουν νὰ κόβουν καρποὺς καὶ νὰ τοὺς πετάνε στοὺς ἀνθρώπους. Τὰ χέρια τους κινοῦνται μὲ πρωτοφανῆ ταχύτητα. Τὸ περίεργο πετροβολητό, ἀρχίζει νὰ γίνεται σωστὸ χαλάζι ἀπὸ φρούτα! Οἱ Γερμανοὶ στρατιῶτες δὲν ξέρουν, πῶς νὰ προφυλαχτοῦν. Τὰ περίεργα αὐτὰ βλήματα τοὺς ἔρχονται ἀπὸ παντοῦ! Αὐτὸ τοὺς νευριάζει. Σηκώνουν τ' αὐτόματα, τραβάνε τὶς σκανδάλες κι' ἀρχίζουν μιὰ σωστὴ μάχη μὲ τὶς μαϊμούδες!

Τὰ πεισματάρικα ζῶα δὲν ὑποχωροῦν. Συνεχίζουν τὴν ἐπίθεσί τους μὲ τοὺς καρποὺς

καὶ οἱ Γερμανοὶ στροβιλίζονται καὶ καταπιάνονται μαζί τους στὰ σοθαρά.

ΚΕΦ. 6. "Οπου ἡ Μαλόα ἐπιτίθεται καὶ ὁ Τάργκα βγάζει μερικὰ «δανεικὰ» ἀπὸ τὸν Ζανούρ!

Τὴν ἴδια στιγμὴ ἔνα λαστιχένιο σῶμα τινάζεται ἀπὸ τὶς φυλλωσιὲς τῶν δέντρων! Εἶναι μυῶδες κι' εὔκινητο, σὰν τὸ σῦνα τοῦ πάνθηρα, μόνον ποὺ στὸ κεφάλι του ἀνεμίζονται κύματα χρυσῶν μαλλιῶν καὶ στὸ χέρι του κρατάει σφιχτὰ ἔνα κοφτερὸ μαχαῖρι! Ἡ Μαλόα ἐπωφελεῖται, ἀπὸ τὴν εὔκαιρία ποὺ τῆς δημιούργησε ὁ Τάργκα, γιὰ νὰ ἐπιτεθῇ!

Οἱ στρατιώτες ἀπησχολημένοι στὴ μάχη τους μὲ τὶς μαϊμούδες δὲν τὴν προσέχουν.

‘Ο Ζανούρ τὴν βλέπει τὴν τελευταία στιγμή. Στὴν ἀρχὴ νομίζει πὼς κάποια τολμηρὴ καὶ πεινασμένη λεοπάρδαλις ἔφτασε ὡς τὸ στρατόπεδο καὶ πέφτει γιὰ νὰ τὸν σχίσῃ μὲ τὰ νύχια της. Ἀμέσως, ὅμως, ἀναγνωρίζει τὸ ἀδάμαστο κορίτσι τῆς ζούγκλας. Πιπιλίζει μὲ λύσσα μιὰ βαρειὰ βλαστήμια καὶ πηδάει δεξιά, γιὰ ν' ἀποφύγῃ τὸ χτύπημα! Τὴν ἴδια στιγμὴ τὸ κορμὶ τῆς Μαλόα, σὰν βολίδα, σκίζει τὸν ἀέρα πλάγια ἀπὸ πάνω πρὸς τὰ κάτω. Τὸ χέρι της ὑψώνεται καὶ ξαπέφτει μὲ δύναμι. Ἡ αἰχμὴ τοῦ μαχαιριοῦ της δὲν προφταίνει νὰ βρῇ παρὰ μόνο τὸ χοντρὸ μπράτσο τοῦ Ζανούρ καὶ τοῦ ἀνοίγει μιὰ βαθειά,

κάθετη πληγή, μουδιάζοντάς το ὄλόκληρο. Τὸ μαστίγιο τοῦ ξεφεύγει καὶ κυλιέται στὸ χῶμα.

“Ἐνα οὔρλιασμα, σὰν πληγωμένου λεονταριοῦ, σκίζει τὸ λαρύγγι τοῦ κτηνανθρώπου.

‘Υποχωρεῖ δυό-τρία βήματα, σφίγγοντας τὴν πληγὴ μὲ τὴ χούφτα τοῦ ὄλλου χεριοῦ του. Τὸ αἷμα τρέχει ὄφθονο καὶ στάζει ἀπ' τὰ δάχτυλά του στὴ γῆ.

‘Ἡ Μαλόα πέφτει χάμω, ἀλλ' ἀμέσως ἀναπηδάει μ' ἐλαστικότητα, ποὺ θὰ τὴν ζῆλευε καὶ μιὰ νεαρὴ τίγρις. Κάνει μιὰ γοργὴ κίνησι πρὸς τὸ μέρος τοῦ Τάργκα καὶ τὸ μαχαῖρι της ἀστράφτει, καθὼς ἀνεβοκατεβαίνει δυὸ φορές, κόβοντας σὰν ξυράφι τὰ σχοινιά, ποὺ κρατοῦν δέσμιο τὸ ἀτρόμητο Ἱελληνόπουλο.

‘Ο Τάργκα δὲν χάνει καιρό. Τεντώνει τοὺς μυῶνες του, γιὰ νὰ ξεμουδιασουν κι' ἀμέσως πηδάει μπροστά. Οἱ κινήσεις του εἶναι τόσο γρήγορες, ὥστε δὲν προφταίνει νὰ τὶς παρακολουθήσῃ τὸ μάτι τοῦ ἀνθρώπου. Σκύβει, ἀρπάζει ἀπὸ χάμια τὸ μαστίγιο τοῦ Ζανούρ, τὸ οηκώνει ψηλὰ καὶ τὸ κατεβάζει μὲ τρομερὴ δύναμι. Γύρω τους γίνεται ἔνα σωτὸν πανδαιμόνιο. Κακαρίζουν τ' αὐτόματα τῶν Γερμανῶν καὶ φωνάζουν ἀδιάκοπα χιλιάδες μαϊμούδες. ‘Ωστόσο τὸ σφύριγμα τοῦ μαστιγίου ἀκούγεται ἀνατριχιαστικό. Σκίζει τὸν ἀέρα καὶ πλαταγίζει καθὼς πέφτει στὴ ράχη τοῦ Ζανούρ, σκίζοντάς

την σὲ βάθος δυὸς δαχτύλων! Καινούργια βρύση αἵματος ἀνοίγει ἐδῶ. 'Ο παντοδύναμος κτηνάνθρωπος, ποὺ μὲ μιὰ γροθιὰ γκρεμίζει δέντρο, κλονίζεται! Τὰ πρωῖνὰ τρομακτικὰ χτυπήματα τοῦ Τάργκα καὶ, τώρα, ἡ μαχαιριὰ τῆς Μαλόα καὶ τὸ τρομερὸ μαστίγωμα, τοῦ κόβουν τὴν ψυχή. Καί, καθὼς τὸ μαστίγιο πέφτει ἀπάνω του γιὰ δεύτερη καὶ τρίτη φορά, ὁ Ζανούρ φωνάζει σπαραχτικά:

— Βοήθεια! Βοήθεια!

'Η κραυγὴ του περνάει πάνω ἀπ' τὸν κρότο τῶν πυροβολισμῶν κι' ἀπ' τοὺς λαρυγγισμοὺς τῶν χιλιάδων μαῖμου-



Τὸ δέντρο τρίζει κάτω ἀπ' τὴν γροθιὰ τοῦ Ζανούρ καὶ σπάει στὰ δύο

δων καὶ φτάνει στ' αὐτιὰ τῶν στρατιωτῶν του. Αὔτοὶ γυρίζουν κατάπληκτοι, ἔτοιμοι νὰ πυροβολήσουν. 'Άλλα ὁ Τάργκα χύνεται σὰν ἀνεμοστρόβιλος. 'Αρπάζει τὴ Μαλόα καὶ μὲ μιὰ γοργὴ ἀναρρίχησι, χάνεται στὰ πιὸ ψηλὰ κλαδιὰ τῶν πανύψηλων δέντρων. Οἱ Γερμανοὶ τρέχουν κοντά. Στέκονται στὴ ρίζα καὶ σηκώνουν πρὸς τ' ἀπάνω τὶς κάννες τῶν ὅπλων τους. Μὰ τὴν ἴδια στιγμὴ γίνεται κάτι τὸ ἐκπληκτικό. Κρατῶντας τὴ Μαλόα στ' ἀριστερό του χέρι καὶ τὴν ἄκρη ἐνὸς χορτόσκοινου μὲ τὸ δεξί, ὁ Τάργκα ἐκσφενδονίζεται ἀπ' τὰ ψηλὰ δέντρα, κάνει μιὰ γρήγορη σπαθάτη τροχιὰ πάνω ἀπὸ τὰ κεφάλια τῶν κατάπληκτων ἀντιπάλων του καὶ πέφτει σὰν βόμβα στὸ ὑπόστεγο, ποὺ χρησιμεύει γιὰ θάλαμος πειραμάτων! Μὲ μιὰ φοβερὴ κλωτσιὰ ἀνοίγει διάπλατα τὴν πόρτα καὶ ὄρμάει μέσα σὰν ξεφρενιασμένος βορριάς. 'Η Μαλόα τρέχει ξοπίσω του.

'Ο Γερμανὸς μὲ τὴν ἀσπρη μπλούζα ἐκτελεῖ ἔκείνη τὴ στιγμὴ τ' ἀνομολόγητα πειράματά του. Μέσα σὲ μιὰ πελώρια γυάλα, ποὺ μοιάζει μὲ καμπάνα, ἔχει βάλει τους πέντε δυστυχισμένους ἰθαγενεῖς κι' ἔτοιμάζεται ν' ἀνοίξῃ μιὰ βαλβίδα, γιὰ νὰ τοὺς διοχετεύσῃ τὸ δηλητηριώδες ὀξείο.

"Ἐνας βοηθός του κρατάει χρονόμετρο, γιὰ νὰ διαπιστώσῃ σὲ πόσα δευτερόλεπτα θὰ κεραυνοβοληθοῦν οἱ πέντε ἀ-



Τὸ πουλὶ χτυπιέται συγχρόνως ἀπ' τὸ μικρὸ δέλος καὶ τὴ σφαῖρα!

θῶες ἀνθρώπινες ὑπάρξεις!

‘Ο Τάργκα πέφτει ἀπάνω στὸν ἀπαίσιο ἐπιστήμονα σὰν βολίδα. ‘Η γροθιά του τὸν σφυροκοπεῖ ἀλύπητα. ‘Ο Γερμανὸς πέφτει μὲ τὸ κρανίο του κομματιασμένο!

Τὴν ᾗδια στιγμὴν ἡ Μαλόα καρφώνει τὸ μαχαίρι της στὸ λαιμὸ τοῦ βοηθοῦ του.

Οἱ ἄλλοι, ὅσοι βρίσκονται αὐτὴ τὴ στιγμὴ μέσα στὸ μεγάλο ξυλόσπιτο, γεμίζουν τρόμο ἀπ' τὴν ξαφνικὴν ἐπίθεσι. Πρώτη τους σκέψι εἶναι νὰ ξεφύγουν τρέχοντας ἀπὸ τὴν πόρτα τοῦ βάθους, ἀλλὰ ὁ Τάργκα τοὺς καταδίώκει ἀδυσώπητα.

Ταυτόχρονα, ὅμως, στὴν

εἴσοδο κάνουν τὴν ἐμφάνισί τους μερικὰ αὐτόματα ὄπλα.

Εἶναι οἱ Γερμανοὶ στρατιῶτες ποὺ ἔχουν συνέλθει ἀπὸ τὴν κατάπληξί τους καὶ τρέχουν νὰ ἐξοντώσουν τὸν δαιμονισμένο ἐπιδρομέα.

Τὸ ἀτρόμητο ‘Ελληνόπουλο κοντοστέκεται μιὰ στιγμὴ. Κυττάζει γύρω του καὶ τὸ στῆθος του ἀνεβοκατεβαίνει σὲ γρήγορες, λαχανιασμένες ἀναπνοές.

Δίπλα του καίνε ἀδιάκοπα μερικὰ δαδιά. Οἱ φλόγες τους χρησιμεύουν γιὰ τὰ τρομερὰ πειράματα τῶν ἀνθρώπων τοῦ Ζανούρ. ‘Ο Τάργκα ἀρπάζει ἔνα ἀπ' ὅλα καὰ τὸ πετάει μὲ λύσσα σ' ἔνα μεγάλο σω-

ρὸ ἀπὸ ξυλομπάμπακο, που
βρίσκεται πλάϊ στὴν εἴσοδο.

‘Η εὔφλεκτη ὕλη φουντώνει
ἀμέσως καὶ πετάει μιὰ πελώ-
ρια λάμψι.

Οἱ Γερμανοὶ στρατιῶτες ύ-
ποχωροῦν ἔντρομοι καὶ μισο-
τυφλωμένοι.

‘Ο Τάργκα μὲ μιὰ γροθιὰ
τσακίζει τὴν πελώρια γυάλα,
ἀπελευθερώνοντας τοὺς μελ-
λοθανάτους ἰθαγενεῖς. ‘Ἐπει-
τα ἀρπάζει τὴ Μαλόα ἀπ’ τὸ
χέρι καὶ ρίχνονται τρέχοντας
πρὸς τὴν ἔξοδο. ‘Εκεῖ ὅμως,
ἀναγκάζεται νὰ σταθῇ ἀπό-
τομα. ‘Απέναντι ἀκριβῶς
στὴ στέγη τοῦ ξυλόσπιτου μὲ
τὰ πυρομαχικά, βρίσκονται
δέκα ἄλλοι στρατιῶτες. Οἱ δέ-
κα κάννες τῶν αὐτομάτων,
σὰν δέκα σκοτεινὰ καὶ θυμω-
μένα μάτια, τοὺς κυττάνε ἀ-
μείλικτα.

— ‘Ἄλτ! Στὸν τόπο!,
βρυχάται ἐνας ἀπ’ τοὺς Γερ-
μανούς.

ΚΕΦ. 7. “Οπου δ 'Ατσίδας σφε-
τερίζεται τὸ σπίτι μι-
ᾶς... χελώνας καὶ ἀνα-
καλύπτει μερικὰ δύσπε-
πτα... φραγκόσυκα!

Α φήσαμε τὸν Ἀτσίδα αἰχ
μάλωτο στὰ χέρια τῶν
ἀνθρώπων τοῦ Ζανούρ. Και-
ρὸς εἶναι νὰ τὸν ξαναβροῦμε.
ἔτσι καθὼς προχωρεῖ μαζὶ μὲ
τοὺς ἄλλους ἰθαγενεῖς, τὸ δρό-
μο πρὸς τὸ φρικαλέο στρατό-
πεδο τῶν πειραμάτων. Τὸ
πρόσωπό του ἔχει πάρει μιὰ
ἔκφρασι κωμικῆς ἀπελπισίας.
‘Ο χαλκᾶς τῆς μύτης του κου-
νιέται πέρα-δῶθε, σὰν ἔκκρε-
μες καὶ οἱ πελώριες πατοῦ-
σες του χτυποῦν μὲ ἀπόγνω-

σι τὸ χῶμα! ‘Η πεῖνα τοῦ
θερίζει τὸ στομάχι κι’ ἡ ἀ-
πελπισία του, ὅσο πάει καὶ
μεγαλώνει, ὅταν σκέπτεται
πῶς εἶχε σκοτώσει τόσα που-
λιὰ κι’ ἀντὶ νὰ τὰ καταβρο-
χθίσῃ ἐπὶ τόπου, τὰ ἔδενε
στὸ μακρὺ χορτόσκοινο, ἔτοι-
μάζοντας ἔτσι γεῦμα στὸν
πάνθηρα.

Τὸ μυαλό του δὲν τὸ ἀπα-
σχολεῖ ἡ τραγική του μοῖρα
στὰ χέρια τοῦ Ζανούρ. Μόνο
τὴν πεῖνα του σκέφτεται.

— Πάνθηρος, παλιόσκυ-
λος..., μουρμουρίζει κάθε τό-
σο, φάει-φάει ντικός μου που-
λίς, ἀφήσει νηστικό ἐμένα,
πετάνει ἐρένα!

Πρὸς τὸ βραδυ, ὅταν βρί-
σκεται κλεισμένος μέσα στ'
ἄγκαθωτὰ συρματοπλέγμα-
τα, μὲ τοὺς ἄλλους ἰθαγενεῖς,
ἀρχίζει νὰ περιφέρεται, μὲ
μιὰ σκέψι στὸ μυαλό: πῶς
θὰ ξεφύγῃ ἀπ’ τοὺς φρου-
ρούς, γιὰ νὰ μπορέσῃ νὰ φάῃ
κάτι. Μουρμουρίζει όλοένα:

— ‘Εγκὼ ἔκει πεῖνα. ‘Εγ-
κὼ πετάνει ἐμένα πείνας!

Ξαφνικὰ τὰ μάτια του
γουρλώνουν. Σὲ μιὰ γωνιά,
στὴν ἄκρη τῶν συρματοπλεγ-
μάτων, βλέπει τὸ καύκαλο μι-
ᾶς πελώριας χελώνας. Εἶναι
τελείως ἄδεια, γιατὶ τὴ χελώ-
να τὴν ἔχουν μαγειρέψει καὶ
τὴν ἔχουν φάει οἱ ἀνθρώποι
τοῦ στρατοπέδου. Μιὰ ξαφνική
ἰδέα φωτίζει τὸ πρόσωπο τοῦ
Ἀτσίδα. ‘Αστράφτουν τὰ μά-
τια του κι’ ἔνα χαμόγελο ζω-
γραφίζεται στὰ χείλια του.
‘Αρπάζει τὸν χαλκᾶ τῆς μύ-
της του καὶ τὸν γλείφει κα-
τευχαριστημένος.

— 'Ατσίντα γίνη... χελώνος, μουρμουρίζει. 'Ατσίντα φύγη-φύγη χελώνος!

Χωρὶς νὰ χάσῃ καιρό, χώνεται κάτω ἀπὸ τὸ πελώριο καύκαλο τῆς χελώνας. Κρύβεται ἔτσι ὄλοκληρος, ἀφήνει ἐλεύθερα μόνο τὰ χέρια καὶ τὰ πόδια του κι' ἀρχίζει νὰ μπουσουλάῃ σιγά-σιγά, κάτω ἀπὸ τὸ συρματόπλεγμα! Τὸ σκοτάδι τὸν διευκολύνει. 'Ο Γερμανὸς σκοπὸς ποὺ βολτάρει σοβαρός, μὲ τ' ὅπλο ἐπ' ὕμου, βλέπει μέσα στὸ σκοτάδι τὴν πελώρια «χελώνα», ἀλλὰ δὲν τῆς δίνει σημασία. Τέτοιες χελώνες εἶναι συνηθισμένες στὴν καρδιὰ τῆς ζούγκλας. Τὴν ἀφήνει, λοιπόν, νὰ προχωρήσῃ τὸν δρόμο της.

Καὶ ὁ 'Ατσίδας συνεχίζει νὰ μπουσουλάῃ. Σκοπός του, εἶναι νὰ χωθῇ στὸ πυκνοφυτεμένο μέρος τοῦ δάσους, ἀλλὰ καθὼς περνάει μπροστὰ ἀπὸ τὴν φωτισμένη ἀποθήκη τῶν πυρομαχικῶν, προκαλεῖ τὴν προσοχὴ ἐνὸς ἄλλου Γερμανοῦ στρατιώτη, ποὺ εἶν' ἔκει φρουρός. 'Ο Γερμανὸς αὐτὸς βλέπει τὴν πελώρια χελώνα καὶ σκέφτεται πῶς θὰ ἥταν ἔνα πολὺ καλὸ γεῦμα. Τὴν πλησιάζει, λοιπόν, γιὰ νὰ τὴν χτυπήσῃ στὸ κεφάλι. 'Ο 'Ατσίδας κοντοστέκεται. Μαντεύει τοὺς σκοπούς του καὶ μουρμουρίζει:

— 'Εσὺ τέλει φάει-φάει χελώνος, ἐγκὼ φύσα κάλαμο πετάνει-πετάνει ἔσενα!

Καὶ φέρνει γοργὰ τὸ φυσοκάλαμο στὸ στόμα.

'Ο Γερμανός, καθὼς πλη-

Οἱ ἀναγνῶσται τοῦ «'Υπερανθρώπου» καὶ τοῦ «Τάργκα» πρέπει νὰ εἶναι Ἰθικοὶ καὶ ἐργατικοὶ, ἀνδροπρεπεῖς καὶ τίμιοι, καὶ νὰ ὑπερασπίζωνται τὸ Καλὸ καὶ τὸ Δίκαιο!

Οἱ ἀναγνῶσται τοῦ «'Υπερανθρώπου» καὶ τοῦ «Τάργκα» πρέπει νὰ εἶναι ὑπόδειγμα στὴν κοινωνία!

Θ. ΑΣΤΡΙΤΗΣ

σιάζει ἀνύποπτος, δέχεται καρφωτὸ στὸ λαιμό του τὸ βέλος καὶ πέφτει ξερός, χωρὶς νὰ βγάλῃ ἄχνα! Μόνο τὰ μάτια του γουρλώνουν καὶ τὰ χέρια του ἀνοίγουν διάπλατα, σὲ μιὰ κίνησι ἀπελπισίας.

— 'Εσὺ ὄκι φάει χελώνος. Χελώνος φάει-φάει ἔσενα!, μουρμουρίζει ὁ 'Ατσίδας.

Κι' ἀρχίζει νὰ μπουσουλάῃ γρηγορώτερα.

Ξαφνικά, ὅμως, τὸ βλέμμα του πέφτει στὴ μεγάλη ἀποθήκη τῶν πυρομαχικῶν, ποὺ ἔμεινε τώρα χωρὶς φρουρό. 'Απὸ τὴν ἀνοιχτὴ πόρτα, διακρίνει σωροὺς ἀπὸ κάτι παράξενα πράγματα, ποὺ μοιάζουν πολὺ μὲ μικροσκοπικὰ «βαρελάκια».

'Ο 'Ατσίδας γλείφει γοητευμένος τὸν χαλκᾶ τῆς μύτης του.

— Φραγκόσυκος!, μουρ-

“Οσοι διαβάζουν τὸν «Υπεράνθρωπο» καὶ τὸν «Τάργκα» έχουν καθήκον νὰ εἶναι ἀπὸ τοὺς πρώτους στὴν τάξι τους. καὶ στὴν κοινωνία καὶ νὰ διαπρέπουν σὲ ύψηλὰ καὶ ἡθικὰ ἔργα.

Θ. ΑΣΤΡΙΤΗΣ

μουρίζει μὲ γλύκα. ’Εκεῖ ξεκεί φραγκόσυκος, ἐγκὼ πάει ἐμένα ἐκεῖ, ντώσει ἐμένα, φάει-φάει ἐμένα φραγκόσυκος!

Χωρὶς ἄλλη σκέψι, στρίβει πρὸς τὴν ἀποθήκη.

Παριστάνοντας πάντα τὴν χελῶνα, μπαίνει μέσα. ’Απλώνει τὰ χέρια του, ἀρπάζει ὅσα μπορεῖ ἀπ’ τὰ «φραγκόσυκα» κι’ ἀπομακρύνεται γρήγορα-γρήγορα. Δὲν μπορεῖ νὰ μαντέψῃ πώς τὰ φραγκόσυκά του εἶναι... χειροβομβίδες καὶ φέρνει ἔνα ἀπ’ αὐτὰ στό... στόμα. Προσπαθεῖ τοῦ κάκου νὰ τό...δαγκώσῃ. Δὲν μπορεῖ καὶ τὸν πιάνει τὸ πεῖσμα του.

— Σκληρὸς φλούντες ξεκεί!, λέει μὲ θυμό. ’Εγκὼ πεινάει, ἐγκὼ φάει-φάει!

Καὶ ἐπιμένει σώνει καὶ καλὰ νὰ δαγκώσῃ τὴν...χειροβομβίδα καὶ νὰ τὴν ξεφλουδίσῃ. Τὰ μεγάλα δόντια του μπλέκονται στὸ «ἄγκιστρο» ποὺ συγκρατεῖ τὴν ἀσφάλεια

τῆς χειροβομβίδος καὶ τό... τραβᾶνε μὲ δύναμι! ”Έτσι ἡ χειροβομβίδα εἶναι ἔτοιμη νὰ ἔκραγῃ. ’Ο ’Ατσίδας δὲν καταλαβαίνει τίποτ’ ἀπ’ αὐτά. Βλέπει, ὅμως, τώρα πιά, πώς τὸ «φραγκόσυκό» του εἶναι...σιδερένιο, καὶ γεμίζει θυμὸ καὶ ἀπελπισία.

— ’Εσύ, τοῦ λέει, εἶναι σίντερος. ’Έγκὼ ὅκι τρώει σίντερος, ἐγκὼ πετάξει-πετάξει μακρυὰ ἐσένα, ἐγκὼ βρῆ καρπούτζι, ντώσει ἐμένα καρπούτζι, φάει-φάει ἐμένα, χορτάσει ἐμένα!

Μὲ μιὰ περιφρονητικὴ κίνησι πετάει τὴν χειροβομβίδα κι’ ἀρχίζει νὰ τρέχῃ πρὸς τὸ δάσος!

Τὸ ἔκρηκτικὸ μηχάνημα διαγράφει μιὰ τροχιὰ στὸν ἄέρα καὶ πέφτει ἀκριβῶς στὴν πόρτα τῆς ἀποθήκης μὲ τὰ πυρομαχικά. ’Η ἀσφάλειά του εἶναι βγαλμένη ἀπ’ τὰ δόντια τοῦ ’Ατσίδα καί, γι’ αὐτὸ σκάει ἀμέσως! ”Ενας βαθὺς κρότος ἀκούεται, κι’ ἀμέσως τὸν σκεπάζει μιὰ δεύτερη ἔκρηξις — τρομαχτικὴ αὐτή τὴ φορά. ’Ολόκληρη ἡ ἀποθήκη τῶν πυρομαχικῶν παίρνει φωτιὰ καὶ τινάζεται στὸν ἄέρα! Πυρωμένα σίδερα, ἀναμμένα δαδιά, φλεγόμενα ξύλα τινάζονται σὲ ἀπίθανα ὕψη καὶ μοιάζουν, μέσα στὴν νύχτα, σὰν φωτεινὰ μετέωρα!

Τὸ ἔδαφος τῆς ζούγκλας τραντάζεται ὀλόκληρο!

Πανικόβλητες οἱ μαϊμούδες φεύγουν ἀπὸ τὰ κοντινὰ δέντρα, κραυγάζοντας γοερά, σὰν ὑστερικὲς γυναῖκες.

Καὶ ὁ Ἀτσίδας βρίσκεται πεσμένος ἀνάσκελα, δέκα μέτρα πιὸ μακρὺ ἀπὸ τὸ καύκαλο τῆς χελώνας.

Τὰ γουρλωμένα μάτια του, γυρίζουν περίτρομα μέσα στὶς κόγχες τους, καὶ κυττάνε δεξιὰ κι' ἀριστερά, χωρὶς νὰ μποροῦν νὰ καταλάβουν, πῶς ἔγινε αὐτὸς ὁ τρομακτικὸς σεισμὸς κι' ἀπὸ ποὺ ξεπετιοῦνται αὐτὲς οἱ πύρινες γλῶσσες, ποὺ τὸν κυκλώνουν!

Ἡ στιγμὴ ποὺ γίνεται ἡ ἔκρηξις τῆς ἀποθήκης τῶν πυρομαχικῶν, εἶναι ἀκριβῶς ἡ ἴδια στιγμή, ποὺ οἱ δέκα Γερμανοὶ ἀπειλοῦν καθὼς εἴδαμε μὲ τ' αὐτόματά τους τὸν Τάργκα καὶ τὴν Μαλόα καὶ τοὺς φωνάζουν ἀπειλητικά:

— "Αλτ! Στὸν τόπο!

"Έχουν καταλάβει κι' οἱ δέκα, τὴν στέγη τῆς ἀποθήκης τῶν πυρομαχικῶν. Καί, πρὶν καλά-καλὰ τελειώσουν τὴν προσταγή τους, ἡ τρομερὴ ἔκρηξις τοὺς ἀναρπάζει μὲ τὴ γιγαντιαία δύναμί της καὶ τοὺς ἐκτοξεύει μαζὶ μὲ τὰ φλεγόμενα ξύλα καὶ τὰ πυρα-

κτωμένα σίδερα, ἔκατοντάδες μέτρα μακρύτερα! "Οταν ξαναπέφτουν στὴ γῆ, δὲν εἶναι πιὸ ὄλοκληροι ἀνθρωποί. Εἰναι κομμάτια ἀπὸ ματωμένες καὶ καμμένες σάρκες!

Ἡ τρομερὴ πίεσις τῶν ἀερίων στροβιλίζει καὶ τὴν Μαλόα σὰν ἄχυρο. Ὁ Τάργκα κρατιέται στὴ θέσι του, ἀλλὰ ἔνα κομμάτι ἀπὸ ἀναμμένο κορμὸ δέντρου τὸν χτυπάει στὸ στῆθος! Τὸ ἀτρόμητο Ἐλληνόπουλο χάνει γιὰ λίγο τὶς αἰσθήσεις του. "Οταν συνέρχεται, βλέπει τὴν Μαλόα, ποὺ τὸν τραβάει, μὲ μιὰν ἀγωνιώδη προσπάθεια μέσα στὸ πυκνὸ δάσος.

— Μαλόα..., ψιθυρίζει μὲ κόπο, ἐγλύτωσες;

Ἡ ὀδύνη τῆς πληγῆς τοῦ παραμορφώνει τὸ πρόσωπο. Ὡστόσο χαμογελάει εύτυχισμένος καὶ ξαναλέει μὲ δυσκολία:

— Πρὸς τὸ παρόν... ξεγλύτωσαν οἱ ἰθαγενεῖς... ἀπὸ τὸν φριχτὸ θάνατο τῶν πειραμάτων... Μένει ὅμως ἀκόμα ὁ Ζανούρ... καὶ πολλοὶ ἀπὸ τοὺς ὄπαδούς του... Ὁ θάλαμος θὰ ξαναγίνη... Μαλόα... δὲν τελειώσαμε μὲ τὸν κτηνάνθρωπο ἀκόμα...

ΤΕΛΟΣ

Πρωτότυπο Ἐλληνικό κείμενο ὑπὸ ΘΑΝΟΥ ΑΣΤΡΙΤΗ
"Απαγορεύεται ἡ ἀνατύπωσις. Ἀποκλειστικότης «Ὑπερανθρώπου».

**ΚΑΘΗΚΟΝ ΟΛΩΝ ΣΑΣ ΕΙΝΑΙ ΝΑ
ΔΙΑΔΙΔΕΤΕ ΤΟ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟ ΣΑΣ**

ΑΝΟΙΚΤΗ ΕΠΙΣΤΟΛΗ

τοῦ ΑΤΣΙΔΑ

πρὸς τὸν ΚΟΝΤΟΣΤΟΥΠΗ

Κύριος Κοντοστούπος,

Ἐγκὼ πολὺ θυμώσει-θυμώσει διαβάσει γκρά μα ἐσένα! ᘾηκὼ ὅκι κουτὸ ἄντρωπο! ᘆηκὼ ἔξυπνο ἄντρωπο, πολὺ ἔξυπνο - ἔξυπνο, πολὺ σπίρτο-σπίρτο! ᘆηκὼ πιὸ ἔξυπνο ἀπό... βουβάλι!

Ἐσὺ λέει ἐμένα κουτὸ ἄντρωπο, γιατὶ ἐσὺ φοβᾶται ἔρτῃ Ἀφρικανική! ᘆησὺ φοβᾶται-φοβᾶται... ἵσκιο ἐμένα! ᘆησὺ ἔρτῃ ἐντῷ, ἐγκὼ φάει-φάει ἐσένα χορτάσει ἐμένα!

Κοντοστούπος, πότε ἐσὺ γίνει... βασιλιά; Πότε ἐσὺ παντρέψει Ἐλχίνα - Μελχίνα, γίνει ἄντρας ντικό της, γίνει... Μεγκαλειώτατος;

Τότε ἐγκὼ ἔρτη-ἔρτη παλάτι ντικό σου, φάει-φάει ἐκατὸ καρπούτζια, ἐκατὸ πεπόνια, ντέκα ἐλάφια, πέντε βουβάλια ψητός! "Επειτα, ὅταν ἐγκὼ χορτάσει-χορτάσει, ἀρπάξει Ἐλχίνα - Μελχίνα, φάει Ἐλχίνα - Μελχίνα, ντοκιμάσει κρέας βασιλικό!"

Γκράψει - γκράψει ἐμένα Κοντοστούπος, πότε ντικό σου γκάμος γίνει, πότε ἐγκὼ ἔρτη παλάτι ντικό σου! ᘆηκὼ περιμένει!

Πολὺ-πολὺ φίλος ντικός σου

ΑΤΣΙΝΤΑΣ

Τὸ ἔπόμενο τεῦχος τοῦ «Τάργκα», τό

— 10 —

εῖναι ἔξισου δυναμικὸ καὶ συναρπαστικὸ μ' αὐτὸ ποὺ διαβάσατε! "Εχει τὸν τίτλο

ΣΤΗ ΦΩΛΙΑ ΤΟΥ ΖΑΝΟΥΡ

καὶ εἶναι γεμάτο ἀλλεπάλληλα συγκλονιστικὰ ἐπεισόδια, ἡρωϊσμό, νέλια μὲ τὰ παθήματα καὶ τὶς γκάφες τοῦ 'Ατσίδα, ἀγωνία, γιγαντομαχίες!

"Όσοι ἀπολαύσατε τὸ θρυλικὸ τεῦχος 9 δὲν πρέπει νὰ παραλείψετε ν' ἀγοράσετε τὴν ἐρχόμενη Πέμπτη τὸ τεῦχος 10! Θὰ σᾶς μείνῃ ἀλησμόνητο!

Στὸ τεῦχος αὐτό, ὁ τρομερὸς Ζανούρ καὶ ὁ ἀτρόμητος Τάργκα συγκρούονται σὲ μιὰ μονομαχία τόσο ἄγρια, ὥστε καὶ τὰ θηρία τῆς ζούγκλας ριγοῦν!

ΣΤΗ ΦΩΛΙΑ ΤΟΥ ΖΑΝΟΥΡ

Κανένας δὲν πρέπει νὰ χάσῃ τὸ τεῦχος 10!

ΤΑΡΓΚΑ

Έβδομαδιαία Βιβλία
Ηρωϊκών Περιπετειών.

Γραφεῖα: Λέκκα 23
Αριθ. Τηλεφ. 36.373

Αριθ. 9 — ΔΡΑΧ 2.000

Τὰ προηγούμενα τεύχη πωλοῦνται στὰ γραφεῖα μας, που εἶναι ἀνοικτὰ κάθε μέρα 9—1½ καὶ 5—7, ἐκτὸς τοῦ ἀπογεύματος τῆς Τετάρτης.

Διευθύνσεις: Οίκον. Δ)τής: Γεώργιος Γεωργιάδης, Σφιγγός 38.
Αρχισυντάκτης: Στέλιος Ανεμοδουρᾶς, Λ. Θησέως 323. Προστάμενος τυπογραφείου: Γεώργιος Γεωργαλᾶς Μεγίστης 19.

ΕΞΕΔΟΘΗΣΑΝ

- | | |
|-------------------------------|-------------------------------|
| 1) Ό κυρίαρχος τῆς Ζούγκλας. | 6) Τάργκα, ὁ Λευκὸς Σίφουνας. |
| 2) Ή σπηλιὰ μὲ τὰ Διαμάντια. | 7) Μονομαχία Βασιλέων. |
| 3) Ζοῦμπο, ὁ Ιερὸς Ἐλέφαντας. | 8) Συναγερμὸς στὴ Ζούγκλα. |
| 4) Ό φύλακας τῶν Θησαυρῶν. | 9) Ζανούρ ὁ προδότης |
| 5) Μαλόα, τὸ Κορίτσι-Τίγρις. | |

Τὸ τεῦχος τοῦ «Υπερ ανθρώπου»

— 72 —

μὲ τὸ ὅποιο ἀρχίζει ἡ Β' Περίοδος τοῦ περιοδικοῦ σας, κυκλοφορεῖ ἐπιτέλους τὴν ἔρχομενη Τρίτη μὲ τὸν τίτλο

ΡΕΓΚΙΝΑ

Η ΒΑΣΙΛΙΣΣΑ ΤΩΝ ΔΕΚΑ

Νέα ἐμφάνισι ἔξωφύλλων, νέοι ἥρωες, νέες περιπέτειες!

Θὰ ἀπολαύσουν τὸ τεῦχος αὐτὸ ὅσοι προλάβουν νὰ τὸ πάρουν πρὶν ἔξαντληθῇ!

ΔΙΑΔΙΔΕΤΕ ΤΟ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟ ΣΑΣ

